

Lokalsport



Volles Haus beim HSV



Seit 25 Jahren –
Ihr Immobilienmakler vor Ort!

Classic
IMMOBILIEN

Westermann & Bürsing
• Verkauf • Vermietung • Bewertung
www.classic-immobilien.de
040 – 44 80 98 82



Neues starkes Team beim
CDU-Ortsverband **Seite 5**



Fahrrad-Werkstatt ist
wieder geöffnet **Seite 7**

Luruper Nachrichten

040/831 60 91
FAX 832 28 61
20.04.2022 · 67. Jahrgang

Die Stadtteilzeitungen in Lurup · Schenefeld · Osdorf · Flottbek
Iserbrook · Halstenbek · Eidelstedt · Bahrenfeld und Umgebung

Beim Einkauf GRATIS Solarstrom laden

GRAEFF Getränke

Alt-Osdorf · Am Rugenfeld

Bester Getränkemarkt Deutschlands Tel.: 8078870

hella Glas Classic, medium & naturell 12x1,00l 3 ⁹⁹ Literpreis 0,48 EUR + Pfand 4,50 EUR	König Pilsener 24x0,33l/20x0,50l 13 ⁴⁹ Literpreis 1,70/1,35 EUR + Pfand 3,49/3,10 EUR
ViO still & medium 6x1,50l 5 ⁹⁹ Literpreis 0,67 EUR + Pfand 3,00 EUR	WARSTEINER div. Sorten 24x0,33l/20x0,50l 13 ⁴⁹ Literpreis 1,70/1,35 EUR + Pfand 3,49/3,10 EUR
Corona Extra 6x0,33l 6 ⁹⁹ Literpreis 3,53 EUR + Pfand 0,48 EUR	PAULANER div. Sorten 20x0,5l 15 ⁹⁸ Literpreis 1,60 EUR + Pfand 3,10 EUR

Abholgebote gültig vom 22.04. - 28.04.2022
Abgabe nur in handelsüblichen Mengen, solange der Vorrat reicht, GRAEFF Getränke KG · Am Osdorfer Born 28, 22540 Hamburg

Forschungszentrum für Röntgen- und Nanoforschung in Hamburg (CXNS) Drei Wissenschaftsministerinnen eröffnen Forschungszentrum

Gleich drei Wissenschaftsministerinnen eröffneten am vergangenen Dienstag, dem 12. April, das Zentrum für Röntgen- und Nanoforschung CXNS bei DESY in Hamburg. Bundesforschungsministerin Bettina Stark-Watzinger, Hamburgs Wissenschaftssenatorin Katharina Fegebank und Schleswig-Holsteins Bildungsministerin Karin Prien übergaben symbolisch den Schlüssel für den länderübergreifenden Forschungsneubau an die neuen Bewohner: die Christian-Albrechts-Universität zu Kiel, das Helmholtz-Zentrum Hereon und DESY. Das CXNS ist eine multi-institutionelle, interdisziplinäre Plattform für die Forschung mit Röntgenlicht in Kombination mit Nano- und Materialwissenschaften und ist in dieser Form einzigartig. Das Zentrum profitiert unter anderem durch die Nachbarschaft zur hochbrillanten Röntgenquelle PETRA III und wird auch weiteren Kooperationen ein Zuhause geben. Der Forschungsneubau steht auf dem DESY-Gelände im Stadtteil Bahrenfeld. Das neue fünfgeschossige Gebäude hat eine Grundfläche von über 5000 Quadratmetern, mehr als 700 Quadratmeter davon Labordflächen. Es bietet Platz für rund 250 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter. Im CXNS werden Grundlagenforschung und Spitzenforschung mit Röntgenlicht in Kombination mit Nano- und Materialwissen-



Bei der Eröffnung in Schenefeld: Hamburgs Wissenschaftssenatorin Katharina Fegebank, Schleswig-Holsteins Bildungsministerin Karin Prien und Bundesforschungsministerin Bettina Stark-Watzinger

schaften möglich gemacht. Es können im Röntgenlicht kleinste Strukturen sichtbar gemacht werden. Auf diese Weise lassen sich zum Beispiel neue Werkstoffe oder neue Medikamente entwickeln.

Weitere Informationen im Innenteil dieser Ausgabe auf Seite 3

HVV Mobilitätsberatung für Senioren

Die Elisabeth Gätgens Stiftung und zusammen finden lädt am 2. Mai 2022 um 16.30 Uhr zu einem interessanten Vortrag des HVV zur Mobilitätsberatung für Senioren auf den Heidbarhof, Langelohstraße 141, ein. Mit Bus und Bahn lässt sich in Hamburg nahezu jedes Ziel



einfach, sicher und bequem erreichen. In einem ca. 90-minütigen Vortrag stellt die HVV Mobilitätsberatung für Senioren hilfreiche Informationen zur Nutzung von Bus und Bahn zu den Themen Barrierefreiheit und Sicherheit vor.

Es sind noch einige Plätze vorhanden, bitte um Anmeldung unter Tel. 0177 1983724

Kohlermann & Koch GmbH

Einbruchschutz

Komplett-schutz aus kompetenter Hand

- Aluminiumrollläden
- Fenstergitter
- Umrüstungen
- Türscherengitter
- Fenster- u. Türsicherungen
- Rollgitter

Schenefelder Landstraße 281 · 22589 Hamburg
Tel.: 87 30 32 · www.kohlermann-koch.de

thermoschön .de

Glaser braucht man nicht immer, aber immer wieder

Glaserarbeiten
Fenster und Türen

glaserei GMBH

800 55 55

Fenster aus Holz und Kunststoff
22525 Hamburg • Volksparkstraße 65

Bernd Schulz Immobilien
Verwaltungs- und Vertriebsgesellschaft mbH

Wir ermitteln kostenlos
den Wert Ihrer Immobilie.
Sachverständig. Diskret. Zuverlässig.

Luruper Hauptstraße 145 - 22547 Hamburg-Lurup
Elbgaustraße 27 - 22523 Hamburg-Eidelstedt
040/ 84 07 13 10 www.bsulz-immo.de

seit 1996

AUTOMEISTER

Bieniek GmbH

Seit über 25 Jahren
Ihr Kfz-Meisterbetrieb
in Lurup

- Reifen-Service
- Achsvermessung
- HU + AU
- Unfall-Schadenabwicklung
- Inspektion
- Ölwechsel
- Reparaturen aller Marken
- Restauration
- Auto An- und Verkauf

Luruper Hauptstr. 50 | 22547 Hamburg | Tel. 040 832 23 77 | Fax 040 832 33 24
hb@automeister-bieniek.de | www.automeister-bieniek.de

REDOX HOUSE

STEAKS, SALATE UND MEHR

Unser Angebot vom 23.04.2022 bis zum 06.05.2022

Rindermedaillons

mit Sauce Béarnaise, dazu Baked-Potato mit Sour Creme, Bratkartoffeln mit Speck und Zwiebeln oder Pommes frites mit Ketchup und Mayo und Redox-Brot

€ 16⁹⁰

Montag bis Freitag wechselnder Mittagstisch!
Von 12.00 bis 17.00 Uhr
wählen Sie aus vier Gerichten für € 7⁹⁰
Alle Speisen gut verpackt auch zum Mitnehmen.

Luruper Hauptstraße 216 · 22547 Hamburg
Telefon 040 / 83 59 37 · www.Redoxhouse.de
Täglich von 12.00 – 23.00 Uhr durchgehend geöffnet

Schule Bartsheide Bornheide 2 22549 Hamburg

7 Jahre

Kultur im Treppenhaus
Open Air

am 26. April 2022
veranstalten wir unser siebtes
Kulturfestival

mit einem bunten Potpourri aus
Gesang, Musik, Tanz und Theater.

Beginn ist um 17 Uhr, Einlass 16:45 Uhr.
Der Eintritt ist frei.

Bornheide 2 22549 Hamburg Tel.: 040/ 428 88 68 - 0 Fax: 040/ 428 88 68 - 22
www.schule-bartsheide.hamburg.de email: schule-bartsheide@bsb.hamburg.de

SPORTS club
SCHENEFELD

Neueste Hygienestandards!

50% Rabatt*

DEUTSCHES INSTITUT FÜR SERVICE-QUALITÄT
SEHR GUT Sports Club Regionale Fitness-Studios

Jetzt kostenloses Probetraining: 040 - 55555809
Kiebitzweg 2 · 22869 Schenefeld · www.sports-club.de

Lokalsport

Foto: Public Address

Volles Haus beim HSV

Sport

Seit 25 Jahren –
Ihr Immobilienmakler vor Ort!

Classic
IMMOBILIEN

Westermann & Bürsing
• Verkauf • Vermietung • Bewertung
www.classic-immobilien.de
040 – 44 80 98 82

Neues starkes Team beim
CDU-Ortsverband

Seite 5

Fahrrad-Werkstatt ist
wieder geöffnet

Seite 7

Osdorfer KURIER

☎ 040/ 831 60 91
FAX 040 / 832 28 61
20.04.2022 - 67. Jahrgang

Die Stadtteilzeitungen in Osdorf · Lurup · Schenefeld · Flottbek
Iserbrook · Halstenbek · Eidelstedt · Bahrenfeld und Umgebung

Beim Einkauf GRATIS Solarstrom laden

GRAEFF Getränke

Alt-Osdorf · Am Rugenfeld

Bester Getränkemarkt Deutschlands Tel.: 8078870

hella Glas Classic, medium & naturell 12x1,00l 3 ⁹⁹ Literpreis 0,48 EUR + Pfand 4,50 EUR	König Pilsener 24x0,33l/20x0,50l 13 ⁴⁹ Literpreis 1,70/1,35 EUR + Pfand 3,49/3,10 EUR
ViO still & medium 6x1,50l 5 ⁹⁹ Literpreis 0,67 EUR + Pfand 3,00 EUR	WARSTEINER div. Sorten 24x0,33l/20x0,50l 13 ⁴⁹ Literpreis 1,70/1,35 EUR + Pfand 3,49/3,10 EUR
Corona Extra 6x0,33l 6 ⁹⁹ Literpreis 3,53 EUR + Pfand 0,48 EUR	PAULANER div. Sorten 20x0,5l 15 ⁹⁸ Literpreis 1,60 EUR + Pfand 3,10 EUR

Abholgebote gültig vom 22.04. - 28.04.2022
Abgabe nur in handelsüblichen Mengen, solange der Vorrat reicht, GRAEFF Getränke KG · Am Osdorfer Born 28, 22540 Hamburg

Forschungszentrum für Röntgen- und Nanoforschung in Hamburg (CXNS) Drei Wissenschaftsministerinnen eröffnen Forschungszentrum

Gleich drei Wissenschaftsministerinnen eröffneten am vergangenen Dienstag, dem 12. April, das Zentrum für Röntgen- und Nanoforschung CXNS bei DESY in Hamburg. Bundesforschungsministerin Bettina Stark-Watzinger, Hamburgs Wissenschaftsministerin Katharina Fegebank und Schleswig-Holsteins Bildungsministerin Karin Prien übergaben symbolisch den Schlüssel für den länderübergreifenden Forschungsneubau an die neuen Bewohner: die Christian-Albrechts-Universität zu Kiel, das Helmholtz-Zentrum Hereon und DESY. Das CXNS ist eine multi-institutionelle, interdisziplinäre Plattform für die Forschung mit Röntgenlicht in Kombination mit Nano- und Materialwissenschaften und ist in dieser Form einzigartig. Das Zentrum profitiert unter anderem durch die Nachbarschaft zur hochbrillanten Röntgenquelle PETRA III und wird auch weiteren Kooperationen ein Zuhause geben. Der Forschungsneubau steht auf dem DESY-Gelände im Stadtteil Bahrenfeld. Das neue fünfgeschossige Gebäude hat eine Grundfläche von über 5000 Quadratmetern, mehr als 700 Quadratmeter davon Labordflächen. Es bietet Platz für rund 250 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter. Im CXNS werden Grundlagenforschung und Spitzenforschung mit Röntgenlicht in Kombination mit Nano- und Materialwissen-



Bei der Eröffnung in Schenefeld: Hamburgs Wissenschaftsministerin Katharina Fegebank, Schleswig-Holsteins Bildungsministerin Karin Prien und Bundesforschungsministerin Bettina Stark-Watzinger

schaften möglich gemacht. Es können im Röntgenlicht kleinste Strukturen sichtbar gemacht werden. Auf diese Weise lassen sich zum Beispiel neue Werkstoffe oder neue Medikamente entwickeln.

Weitere Informationen im Innenteil dieser Ausgabe auf Seite 3

HVV Mobilitätsberatung für Senioren

Die Elisabeth Gätgens Stiftung und zusammen finden lädt am 2. Mai 2022 um 16.30 Uhr zu einem interessanten Vortrag des HVV zur Mobilitätsberatung für Senioren auf den Heidbarhof, Langelohstraße 141, ein. Mit Bus und Bahn lässt sich in Hamburg nahezu jedes Ziel einfach, sicher und bequem erreichen. In einem ca. 90-minütigen Vortrag stellt die HVV Mobilitätsberatung für Senioren hilfreiche Informationen zur Nutzung von Bus und Bahn zu den Themen Barrierefreiheit und Sicherheit vor.



Es sind noch einige Plätze vorhanden, bitte um Anmeldung unter Tel. 0177 1983724

Kohlermann & Koch GmbH

Einbruchschutz

Komplett-schutz aus kompetenter Hand

- Aluminiumrollläden
- Fenstergitter
- Umrüstungen
- Türscherengitter
- Fenster- u. Türsicherungen
- Rollgitter

Schenefelder Landstraße 281 · 22589 Hamburg
Tel.: 87 30 32 · www.kohlermann-koch.de

thermoschön

www.thermoschön.de

Glaser braucht man nicht immer, aber immer wieder

Glaserarbeiten
Fenster und Türen

glaserei

800 55 55

Fenster aus Holz und Kunststoff
22525 Hamburg • Volksparkstraße 65

Bernd Schulz Immobilien
Verwaltungs- und Vertriebsgesellschaft mbH

Wir ermitteln kostenlos
den Wert Ihrer Immobilie.

Sachverständig. Diskret. Zuverlässig.

Luruper Hauptstraße 145 - 22547 Hamburg-Lurup
Elbgaustraße 27 - 22523 Hamburg-Eidelstedt
040/ 84 07 13 10 www.bsulz-immo.de

seit 1996

AUTOMEISTER

Bieniek GmbH

Seit über 25 Jahren
Ihr Kfz-Meisterbetrieb
in Lurup

- Reifen-Service
- Achsvermessung
- HU + AU
- Unfall-Schadenabwicklung
- Inspektion
- Ölwechsel
- Reparaturen aller Marken
- Restauration
- Auto An- und Verkauf

Luruper Hauptstr. 50 | 22547 Hamburg | Tel. 040 832 23 77 | Fax 040 832 33 24
hb@automeister-bieniek.de | www.automeister-bieniek.de

REDOX HOUSE

STEAKS, SALATE UND MEHR

Unser Angebot vom 23.04.2022 bis zum 06.05.2022

Rindermedaillons

mit Sauce Béarnaise, dazu Baked-Potato mit Sour Creme, Bratkartoffeln mit Speck und Zwiebeln oder Pommes frites mit Ketchup und Mayo und Redox-Brot

€ 16⁹⁰

Montag bis Freitag wechselnder Mittagstisch!
Von 12.00 bis 17.00 Uhr
wählen Sie aus vier Gerichten für € 7⁹⁰
Alle Speisen gut verpackt auch zum Mitnehmen.

Luruper Hauptstraße 216 · 22547 Hamburg
Telefon 040 / 83 59 37 · www.Redoxhouse.de
Täglich von 12.00 – 23.00 Uhr durchgehend geöffnet

Schule Bärtsheide Bornheide 2 22549 Hamburg

7 Jahre

Kultur im Treppenhaus

Open Air

am 26. April 2022
veranstalten wir unser siebtes

Kulturfestival

mit einem bunten Potpourri aus
Gesang, Musik, Tanz und Theater.

Beginn ist um 17 Uhr, Einlass 16:45 Uhr.
Der Eintritt ist frei.

Bornheide 2 22549 Hamburg Tel.: 040/ 428 88 68 - 0 Fax: 040/ 428 88 68 - 22
www.schule-baertheide.hamburg.de email: schule-baertheide@bsb.hamburg.de

SPORTS club
SCHENEFELD

Neueste Hygienestandards!

50% Rabatt*

DEUTSCHES INSTITUT FÜR SERVICE-QUALITÄT
SEHR GUT
Sports Club
Regionale
Fitness-Studios
1981 bis 2020
10 insgesamt Auszeichnungen
36 mal gold, 11 mal silber, 2 mal bronze

Jetzt kostenloses Probetraining: 040 - 55555809
Kiebitzweg 2 · 22869 Schenefeld · www.sports-club.de

Lokalsport

Foto: Public Address

Volles Haus beim HSV

Sport

Seit 25 Jahren –
Ihr Immobilienmakler vor Ort!

Classic IMMOBILIEN

Westermann & Bürsing
• Verkauf • Vermietung • Bewertung
www.classic-immobilien.de
040 – 44 80 98 82

Neues starkes Team beim
CDU-Ortsverband **Seite 5**

Fahrrad-Werkstatt ist
wieder geöffnet **Seite 7**

Schenefelder BOTE

☎ 040/ 831 60 91
FAX 040 / 832 28 61
20.04.2022 • 67. Jahrgang

Die Stadtteilzeitungen in Schenefeld • Lurup • Osdorf • Flottbek
Iserbrook • Halstenbek • Eidelstedt • Bahrenfeld und Umgebung

Beim Einkauf GRATIS Solarstrom laden

GRAEFF Getränke

Alt-Osdorf - Am Rugenfeld

Bester Getränkemarkt Deutschlands Tel.: 8078870

hella Glas Classic, medium & naturell 12x1,00l 3⁹⁹ Literpreis 0,48 EUR + Pfand 4,50 EUR	König Pilsener 13⁴⁹ Literpreis 1,70/1,35 EUR + Pfand 3,49/3,10 EUR
ViO still & medium 6x1,50l 5⁹⁹ Literpreis 0,67 EUR + Pfand 3,00 EUR	WARSTEINER div. Sorten 13⁴⁹ Literpreis 1,70/1,35 EUR + Pfand 3,49/3,10 EUR
Corona Extra 6x0,33l 6⁹⁹ Literpreis 3,53 EUR + Pfand 0,48 EUR	PAULANER div. Sorten 15⁹⁸ Literpreis 1,60 EUR + Pfand 3,10 EUR

Abholgebote gültig vom 22.04. - 28.04.2022
Abgabe nur in handelsüblichen Mengen, solange der Vorrat reicht, GRAEFF Getränke KG - Am Osdorfer Born 22, 22549 Hamburg

Forschungszentrum für Röntgen- und Nanoforschung in Hamburg (CXNS) Drei Wissenschaftsministerinnen eröffnen Forschungszentrum

Gleich drei Wissenschaftsministerinnen eröffneten am vergangenen Dienstag, dem 12. April, das Zentrum für Röntgen- und Nanoforschung CXNS bei DESY in Hamburg. Bundesforschungsministerin Bettina Stark-Watzinger, Hamburgs Wissenschaftssenatorin Katharina Fegebank und Schleswig-Holsteins Bildungsministerin Karin Prien übergaben symbolisch den Schlüssel für den länderübergreifenden Forschungsneubau an die neuen Bewohner: die Christian-Albrechts-Universität zu Kiel, das Helmholtz-Zentrum Hereon und DESY. Das CXNS ist eine multi-institutionelle, interdisziplinäre Plattform für die Forschung mit Röntgenlicht in Kombination mit Nano- und Materialwissenschaften und ist in dieser Form einzigartig. Das Zentrum profitiert unter anderem durch die Nachbarschaft zur hochbrillanten Röntgenquelle PETRA III und wird auch weiteren Kooperationen ein Zuhause geben. Der Forschungsneubau steht auf dem DESY-Gelände im Stadtteil Bahrenfeld. Das neue fünfgeschossige Gebäude hat eine Grundfläche von über 5000 Quadratmetern, mehr als 700 Quadratmeter davon Labordflächen. Es bietet Platz für rund 250 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter. Im CXNS werden Grundlagenforschung und Spitzenforschung mit Röntgenlicht in Kombination mit Nano- und Materialwissen-



Bei der Eröffnung in Schenefeld: Hamburgs Wissenschaftssenatorin Katharina Fegebank, Schleswig-Holsteins Bildungsministerin Karin Prien und Bundesforschungsministerin Bettina Stark-Watzinger

schaften möglich gemacht. Es können im Röntgenlicht kleinste Strukturen sichtbar gemacht werden. Auf diese Weise lassen sich zum Beispiel neue Werkstoffe oder neue Medikamente entwickeln.

Weitere Informationen im Innenteil dieser Ausgabe auf Seite 3

HVV Mobilitätsberatung für Senioren

Die Elisabeth Gätgens Stiftung und zusammen finden lädt am 2. Mai 2022 um 16.30 Uhr zu einem interessanten Vortrag des HVV zur Mobilitätsberatung für Senioren auf den Heidbarhof, Langelohstraße 141, ein. Mit Bus und Bahn lässt sich in Hamburg nahezu jedes Ziel einfach, sicher und bequem erreichen. In einem ca. 90-minütigen Vortrag stellt die HVV Mobilitätsberatung für Senioren hilfreiche Informationen zur Nutzung von Bus und Bahn zu den Themen Barrierefreiheit und Sicherheit vor.



Es sind noch einige Plätze vorhanden, bitte um Anmeldung unter Tel. 0177 1983724

Schule Barsheide Bornheide 2 22549 Hamburg

7 Jahre

Kultur im Treppenhaus

Open Air

am 26. April 2022
veranstalten wir unser siebtes

Kulturfestival

mit einem bunten Potpourri aus Gesang, Musik, Tanz und Theater.

Beginn ist um 17 Uhr, Einlass 16:45 Uhr.
Der Eintritt ist frei.

Bornheide 2 22549 Hamburg Tel.: 040/ 428 88 68 - 0 Fax: 040/ 428 88 68 - 22
www.schule-barsheide.hamburg.de email: schule-barsheide@bsb.hamburg.de

Kohlermann & Koch GmbH

Einbruchschutz

Komplett-schutz aus kompetenter Hand

- Aluminiumrollläden
- Fenstergitter
- Umrüstungen
- Türscherengitter
- Fenster- u. Türsicherungen
- Rollgitter

Schenefelder Landstraße 281 • 22589 Hamburg
Tel.: 87 30 32 • www.kohlermann-koch.de

thermoschön .de

Glaser braucht man nicht immer, aber immer wieder

glaserei GMBH

800 55 55

Fenster aus Holz und Kunststoff
22525 Hamburg • Volksparkstraße 65

Bernd Schulz Immobilien BSI
Verwaltungs- und Vertriebsgesellschaft mbH
Umsatz 1877

Wir ermitteln kostenlos
den Wert Ihrer Immobilie.

Sachverständig. Diskret. Zuverlässig.

Luruper Hauptstraße 145 - 22547 Hamburg-Lurup
Elbgaustraße 27 - 22523 Hamburg-Eidelstedt
040/ 84 07 13 10 www.bs-schulz-immo.de

seit 1996

AUTOMEISTER

Bieniek GmbH

Seit über 25 Jahren
Ihr Kfz-Meisterbetrieb
in Lurup

- Reifen-Service
- Achsvermessung
- HU + AU
- Unfall-Schadenabwicklung
- Inspektion
- Ölwechsel
- Reparaturen aller Marken
- Restauration
- Auto An- und Verkauf

Luruper Hauptstr. 50 | 22547 Hamburg | Tel. 040 832 23 77 | Fax 040 832 33 24
hb@automeister-bieniek.de | www.automeister-bieniek.de

REDOX HOUSE

STEAKS, SALATE UND MEHR

Unser Angebot vom 23.04.2022 bis zum 06.05.2022

Rindermedaillons

mit Sauce Béarnaise, dazu Baked-Potato mit Sour Creme, Bratkartoffeln mit Speck und Zwiebeln oder Pommes frites mit Ketchup und Mayo und Redox-Brot **€ 16⁹⁰**

Montag bis Freitag wechselnder Mittagstisch!
Von 12.00 bis 17.00 Uhr
wählen Sie aus vier Gerichten für **€ 7⁹⁰**
Alle Speisen gut verpackt auch zum Mitnehmen.

Luruper Hauptstraße 216 • 22547 Hamburg
Telefon 040 / 83 59 37 • www.Redoxhouse.de
Täglich von 12.00 – 23.00 Uhr durchgehend geöffnet

SPORTS club
SCHENEFELD

Neueste Hygienestandards!

50% Rabatt*

DEUTSCHES INSTITUT FÜR SERVICE-QUALITÄT GmbH & Co. KG

SEHR GUT Sports Club Regionale Fitness-Studios

1981 bis 2020 40-jährige Erfahrung in über 900 Fitness-Clubs in 25 Ländern

ntv

Jetzt kostenloses Probetraining: **040 - 55555809**
Kiebitzweg 2 • 22869 Schenefeld • www.sports-club.de

RESTAURANT
Reitstall Klövensteen

Wir empfehlen im April:

Die Lachssaison ist eröffnet!
Norweger Lachs, wahlweise 200g oder 250g
in Cognacsahne mit Blattspinat, Petersilienkartoffeln,
Kopfsalat in Joghurdressing; gegrillt mit Sauce Béarnaise,
Prinzelbohnen, Bratkartoffeln, Gurken-Tomatensalat oder
gebraten mit Kartoffelgurkensalat, gem. Salatteller
pro Person 200 g € **22,90**
pro Person 250 g € **23,90**

Hamburger Seemanns-Labskaus
Rollmops, Spiegeleier, kalte Beilage
pro Person € **16,90**

Klimat. Räume für alle Festlichkeiten bis 150 Pers., bürgerl. Preise
Täglich von 10.00 bis 22.00 Uhr, Montag Ruhetag
HAMBURG-SCHENEFELD, UETERSENER WEG
☎ 040/830 69 92 + 830 64 92
www.restaurant-reitstall-kloevensteen.de



Sonntag 15. Mai 2022

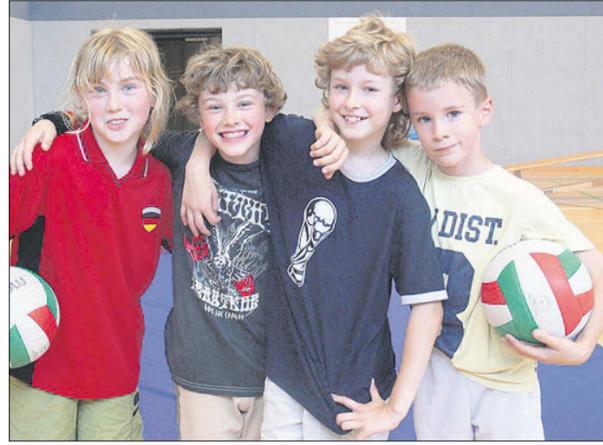
Tag der offenen Tür in der KinderSport Schule des VAF e.V.

Wichtige Voraussetzung für die physische und psychische Entwicklung ist Bewegung. Denn wer als Kind hüpf, springt und rennt, steht später mit beiden Beinen im Leben! In der KinderSportSchule (KiSS) des VEREIN AKTIVE FREIZEIT E.V. in Hamburg Bahrenfeld erhalten Kinder zwischen 2 und 12 Jahren spielerisch den Zugang zu verschiedensten Sportarten. Unter Leitung von M.A. Sportwissenschaftler Nicklas Schürmann werden ihre unterschiedlichen Interessen geweckt und gefördert. Hockey, Fußball oder verschiedene Wurf-, Fang- und Bewegungsspiele stehen genauso auf dem Programm wie aktuelle Trendsportarten. Egal, ob in den Sporthallen, auf dem Rasenplatz oder im vereinseige-

nen Schwimmbad: Spiel, Spaß und die uneingeschränkte Freude an der Bewegung ste-

rische Grundlagen erlernt und die Kinder zu dauerhaftem Sporttreiben motiviert. Schon

gene Talente, setzen sich Ziele und stellen sich auf die Probe. Am Sonntag, 15. Mai 2022 findet der Tag der offenen Tür in der KinderSportSchule statt. Von 10-14 Uhr können Kinder ab 5 Jahren eine vielfältige Bewegungswelt erfahren. Während die Kinder turnen, klettern und springen, können sich die Eltern im persönlichen Gespräch über das Programm des VAF und seine KinderSportSchule informieren. Bei Abschluss einer Mitgliedschaft am Tag der offenen Tür ist der 1. Monat beitragsfrei. Für Erwachsene gilt eine FFP2-Maskepflicht. KinderSportSchule (KiSS) des Verein Aktive Freizeit e.V., Stiefmütterchenweg 42-46, 22607 Hamburg, www.vafev.de, kiss@vafev.de, 0176/203 56 650



hen immer im Vordergrund. Dabei werden wichtige moto-

die Kleinsten gewinnen an Selbstvertrauen, entdecken ei-

KinderSportSchule

Tag der offenen Tür
15.05.2022 · 10 bis 14 Uhr

Stiefmütterchenweg 42-46 · 22607 Hamburg
Telefon 0176-20356650 · kiss@vafev.de

VAF
Verein Aktive Freizeit e.V.

Neu in den Elbgemeinden ... Entspannung bei

Thai-Massage
Telefon 0151/716 015 45

Briefmarken-Tauschtag für die Jugend Schenefeld
Samstag, den 30. April 2022
12.30 – 16.30 Uhr
Sporthalle Achter de Weiden, Untergeschoss
Die Teilnahme ist kostenfrei!
Alle Jugendlichen (von 6 bis 99) sind herzlich willkommen!
Nächster Termin: 28. Mai 2022
Verantwortlich & Informationen: Briefmarkenzirkel Schenefeld
Karl Nebe, karlnebe@gmx.net und Peter Spichale,
Telefon: 040/7326407, E-Mail: peter.spichale@t-online.de

Mehr Infos auch:
www.luruper-nachrichten.de

Kultur im Heidbarghof
Elisabeth Gätgens Stiftung
Heidbarghof, Langelohstr.141

24. April 2022 um 16.00 Uhr
Lars-Luis Linek

Der Hamburger Musiker mit dem typischen Snutenhobel-Mundharmonika-Sound, ist ein Meister der puren Spielfreude. Bekannt aus über 3.500 Musikproduktionen von Weltstars bis zum Großstadtrevier ist er ein regelmäßiger Gast bei TV- und Radiosendungen. Er widmet sich vor allem dem »Blues-Platt« der längst zu seinem Markenzeichen geworden ist. Mit dem aktuellen Album »Ick will noch mal« zeigt er, dass er nicht nur ein Meister der reinen Spielfreude ist, sondern auch ein sehr guter Musiker. Sein letztes Rock 'n Roll- und Bluesmusik, verstärkt durch meisterhaftes Mundharmonikaspiel und ausgestattet mit großer Lebenslust versprüht er extrem gute Laune.

Fällt wegen Krankheit aus!

Eintritt: 16,-

Unsere Homepage für aktuelle Informationen: www.heidbarghof.de

Buch-Tipp über die Damals-Seefahrt

Aber mein Herz schlägt für St. Pauli

Erwin Przybysz wohnt in Altona. Auch mit seinen 88 Lebensjahren möchte er nicht auf den Hafen verzichten. „Hier mischt sich heute wie früher Ankunftsfreude mit Fernweh und Abschiedsschmerz“, sagt er und dabei fällt ihm die Geschichte mit Elke ein. Er wollte ihr aus jedem Hafen eine Ansichtskarte schicken und vor der Abfahrt noch das Schiff zeigen. Sein Kajütenkollege hatte mit Karin die gleiche Idee, und als es für die Deerns Zeit wurde, von Bord zu gehen, meinten sie: „Nehmt uns doch einfach mit!“ Die Fahrt nach Montreal sollte kuschelig werden. Das konnten sie nicht ausschlagen, aber es konnte nicht gutgehen. Die entdeckten Mädchen kamen in eine Passagier-Kabine und wurden in Montreal bis zur Rückreise an Land eingesperrt. Die beiden Matrosen standen unter Aufsicht und bekamen Arrest. „Wir ahnten, dass die Rückfahrt grauenhaft sein würde. Da haben wir den Decksmann bestochen und uns von Bord geschlichen. Daraus wurden zwei illegale Jahre in Amerika“, grinst Erwin. „Das kann man im Buch ausführlicher nachlesen. Zum Nachmachen taugt das nicht;

die Zeiten sind vorbei.“ Abenteuerlich war Erwins Leben auch schon vor der Seefahrt: Mit zwölf Jahren riss er aus der Kinderlandverschickung im Nonnenkloster an der Donau aus, um nach Hause zu laufen – 900 km zu Fuß durch Deutschland, in dem noch nicht alle wussten, dass der Krieg vorüber war. Zu Hause musste er als „Ältester“ mit kleinen Jobs und Hamstertouren zum Familienleben beitragen. Schließlich konnte er auf einem „Schlickrutsch“ anheuern, das erste von rund 40 Schiffen, bei denen er an Bord ging. Die Schiffe wurden größer, die Touren länger, die Abenteuer vielfältiger. In Rotchina half er Legionären bei der Flucht, verpasste sein Schiff in Buenos Aires und erlebte ein Weihnachtsfest mit Albert Schweitzer, dem sie zum Weihnachtsfest deutsche Kartoffeln in den Urwald lieferten und einen halben Tag lang die verdorbene Fracht sortierten.



Als Erwin es in der Binnenschiffahrt etwas ruhiger haben wollte, erfuhr er, dass auch der Rhein seine Tücken hat. Schließlich heuerte er beim Hamburger Strom- und Hafenausbau als Hafenmatrose auf der Baggerschute an. „Das war mein bester Job – ich kann mich über meine Rente nicht beklagen“, freut sich Erwin Przybysz heute. Seine geräumige Altbauwohnung im dritten Stock ist ein maritimes Museum der persön-

lichen Erinnerungen – und daran, dass er einmal Präsident des FC St. Pauli Millerntor-Fanclubs war. Erwin schwört: „Dem bleib ich für immer treu. Wer auf dem Kiez aufwächst, hat eine besondere Kerbe in den Genen.“

Erwin Przybysz
MATROSEN-LEBEN
Seefahrt in der Vor-Container-Zeit
Kadera-Verlag,
ISBN 978-3-948218-37-9
Taschenbuch, 168 Seiten,
14,00 Euro

Einmalige Aufführung des S4-Theaterkurses

Thalia-Feeling am Goethe-Gymnasium ZWISCHEN SONNE UND BETON

Endlich wieder Theater! Trotz zahlreicher Corona-Hürden präsentierte am Donnerstag, den 7. April 2022 das PGW-Profil (S4) des Goethe-Gymnasiums unter der Leitung ihrer Theaterlehrerin Anne Karstädt eine Adaption des Coming-of-Age-Romans „Sonne und Beton“ von Felix Lobrecht. Dabei sorgte die eigens entwickelte Inszenierung vor ausgebuchtem Haus für eine Stunde Unterhaltung, vollgepackt mit Gags und verstörenden Tatsachen. Das Ensemble erzählte eine Geschichte über die Ungerechtigkeiten des Systems, erlebt von Jugendlichen vom Block. Mitten im Geschehen befand sich das Publikum. Die variantenreiche Bühnenform erlaubte Interaktionen und überzeugte mit effektvollen Video- und Musikeinspielungen; schockierende Zitate und authentische Jugend-Sprache regten zum Nachdenken an. Wie sehr Stereotype und Rassismus unseren gesellschaftlichen Alltag prägen, führte das Ensemble dem Publikum so geschickt und

schonungslos vor Augen. Am Ende gab es für die beeindruckende Leistung nicht nur Blumen für alle am Theaterstück

Vater), Dilara Kartoglu (Kira), Alev Öz/Emin Mert (Security/Verkäufer/in), Mohammed Hadj (Schulleiter Herr Sonnabend), Angelina



Die erste Live-Theateraufführung seit Beginn der Pandemie begeisterte das Publikum.

Beteiligten, sondern auch tosenden Applaus und Standing-Ovations vom Publikum. Das Ensemble beeindruckte: Lüdger Soyka (Lukas), Elyas Öz (Sanchez), Laura Hesselbarth (Julia), Melisa Öruc (Paris jung), Fenja Kowanda (Paris alt), Ömer Ates (Gino/Stimme von Lukas'

Pohl (Lehrerin Frau Reinike), Pelin Kara/Rania Said/Irem-Nur Soklak (Schülerinnen/Erzählerinnen), Nick Krotov/Kevin Sklenar (Polidisten), Grace Wagner (Gabi), Alexander Giedt (Sound), Madin Garibay & Biyan Kizildimir (als Rapper, mit einem EIGENEM Video)

Forschungszentrum für Röntgen- und Nanoforschung in Hamburg (CXNS) Drei Wissenschaftsministerinnen eröffnen Forschungszentrum in Schenefeld an der Holzkoppel

Drei Forschungsministerinnen eröffneten am vergangenen Dienstag, 12. April, das länderübergreifende Zentrum für Röntgen- und Nanoforschung (CXNS, Centre for X-Ray and Nano Science) bei DESY. Der 18-Millionen-Neubau verbindet Forschende aus Hamburg und Schleswig-Holstein. Jede der Ministerinnen brachte ein Teil des Schlüssels mit, der am Ende zusammengesetzt symbolisch ausgehändigt wurde. Bundesforschungsministerin Bettina Stark-Watzinger, Hamburgs Wissenschaftssenatorin Katharina Fegebank und Schleswig-Holsteins Bildungsministerin Karin Prien übergaben den

Christian-Albrechts-Universität zu Kiel, das Helmholtz-Zentrum Hereon und DESY. Das CXNS ist eine multiinstitutionelle, interdisziplinäre Plattform für die Forschung mit Röntgenlicht in Kombination mit Nano- und Materialwissenschaften und ist in dieser Form einzigartig. Dazu erklärt Bundesforschungsministerin Bettina Stark-Watzinger: „Die Grundlagenforschung geht den fundamentalen Fragen unserer Welt nach und entdeckt dabei stets Neues. Sie schafft Wissen, das in unsere Innovationspipeline fließt, die wir so dringend brauchen, um den großen Herausforderungen wie Pandemien oder dem Klima-

das Seinesgleichen sucht.“ Auch Hamburgs Wissenschaftssenatorin Katharina Fegebank freute sich, mit dem CXNS in Bahrenfeld „einen Hotspot der Weltklasseforschung“ einweihen zu dürfen: „Das Zentrum bietet eine hochmoderne Labor-Infrastruktur und wird zweifellos bahnbrechende Innovationen hervorbringen. Schon jetzt gibt es faszinierende Ansätze, zum Beispiel im Bereich der Wasserstoffspeicherung, die echte Gamechanger in der Energiewende sein könnten.“ Schleswig-Holsteins Wissenschaftsministerin Karin Prien ergänzte: „Hier werden Ideen entwickelt und auf den Prüfstand gestellt, mit denen wir die Welt von morgen gestalten können. Mit den hoch entwickelten Messverfahren auf dem DESY-Campus bestehen beste Voraussetzungen, um Durchbrüche für neue Materialien zu schaffen. Materialien, die uns helfen, die Herausforderungen der Zukunft zu bewältigen.“ Das neue fünfgeschossige Gebäude hat eine Grundfläche von über 5000 Quadratmetern, mehr als 700 Quadratmeter davon Laborflächen. Es bietet Platz für rund 250 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter.

Die rund 18 Millionen Euro für das Gebäude stammen aus Mitteln des Bundes (15 Millionen), der beteiligten Länder Hamburg und Schleswig-Holstein und aus den Grundetats der drei beteiligten Forschungseinrichtungen Christian-Albrechts-Universität zu Kiel, Helmholtz-Zentrum Hereon und DESY.



Hamburgs Wissenschaftssenatorin Katharina Fegebank (3. v. li.), Schleswig-Holsteins Bildungsministerin Karin Prien (4. v.re.), Bundesforschungsministerin Bettina Stark-Watzinger (re.) und Vertreter der Kooperationspartner



Bundesforschungsministerin Bettina Stark-Watzinger

Schlüssel für den länderübergreifenden Forschungsneubau an die neuen Bewohner: die

wandel entgegnetreten zu können. Mit dem CXNS ist ein Forschungszentrum entstanden,

rcl



Die Ministerinnen verfolgen die Einweihungsansprachen

Spendenaktion der 5c des Goethe-Gymnasiums Ready for school – Schulmaterial für die IVK 9

Freitag, den 1. April 2022: Die Klasse 5c des Goethe-Gymnasiums hatte die Idee, für die ankommenden Schüler:innen aus der Ukraine Schulmaterialien zu sammeln. Somit wären für die erwarteten Neuntklässler:innen auch gleich Stifte, Hefte, Rucksäcke und was sonst noch so notwendig ist, vorhanden. Gesagt, getan. Es wurde eine Spendenaktion ins Leben gerufen und gleichzeitig der Aufruf der Fridtjof-Nansen-Schule zu Sachspenden für Grundschüler:innen unterstützt. Am 01.04. wurden die Sachspenden für Grundschüler:innen an die benachbarte Grundschule durch Frau Con-

ny Haddorp übergeben. Für die Neuntklässler:innen lief die Sammelaktion noch bis zum 08.04.2022. An diesem Tag

wurden nämlich die Schüler:innen der IVK-Klasse herzlich am Goethe-Gymnasium willkommen geheißen.



Dank der Spendenaktion der 5c war die IVK 9 vom ersten Tag an gut ausgestattet.

Die Rad-Touren beginnen in Schenefeld
Keine Fahrräder? Wer sagt das?
Wir haben eine große Auswahl, die überzeugt.
Aussuchen, wenn die Auswahl am größten ist!



Wir führen internationale Hersteller:



Hauptstraße 3 • 22869 Schenefeld
Telefon: (040) 831 53 33
Öffnungszeiten: Dienstag - Freitag 10-18.30 Uhr
Samstag 9-16 Uhr
www.hotops-radwelt.de

Service • Ersatzteile • Reparatur



Ihr Schlachter
in Alt-Osdorf



Vom lebenden Tier bis zur fertigen Wurst – Alles aus einer Hand!

Rinderbraten / Rindergulasch mager ... 1 kg	16.90
Rindergulasch wie gewachsen ... 1 kg	12.90
Lammlachs natur oder mariniert ... 1 kg	49.90
Lammkarree ... 1 kg	35.90
Lammkeule ... 1 kg	27.90

Dienstag: Grützwurst mit & ohne Rosinen 1 kg	6.40
Mittwoch: Osdorfer feine und grobe Bratwurst ... 1 kg	8.40
Donnerstag: Rinderhack ... 1 kg	8.90
Gemischtes Hack ... 1 kg	6.90
Freitag und Samstag: Rinderfiletspitzen natur oder mariniert ... 1 kg	49.90

Wir empfehlen:
Zum Spargel unseren
Osdorfer Katenschinken
z. B. aus der Pape, Blume,
Schinkenspeck

Für die Grill-Saison!
Versch. Grill-Steaks natur oder mariniert
z.B. Rind, Schwein, Lamm, Geflügel und versch. Grillwürste
z.B. Schinkengriller, Bratwurst nach Thüringer Art, Bauern-
Bratwurst, Fenchel/Chilli Bratwurst, Currywurst

Hans-P. Radbruch GmbH
Wir machen auch Party-Service!

Telefon 80 12 09 • Fax 80 13 19 • Diekweg 14 • Alt-Osdorf www.fleischerei-radbruch.de
Montag geschlossen! Dienstag bis Freitag von 7:00 – 13:00 und 14:00 – 18:00 Uhr • Samstag 7:00 – 13:00 Uhr



ERTEL
BEERDIGUNGS-INSTITUT
St. Anstchar

*Tradition bewahren –
Zeitgeist leben.*

Ertel Beerdigungs-Institut
Neuer Wall 32 | 20354 Hamburg
info@ertel-hamburg.de
www.ertel-hamburg.de

Innenstadt 040-30 96 360
Nienstedten 040-82 04 43
Blankenese 040-86 99 77
Horn 040-651 80 68

Bestattungen ab 699,- €
Online-Preis zzgl. Friedhof & Auslagen
www.muenzel-bestattungen.de/699



MÜNZEL
BESTATTUNGEN
"Wir helfen im Trauerfall"
Seit Generationen an Ihrer Seite.

Elbgaustraße 112
22547 Hamburg - Lurup
(040) 84 34 74
www.muenzel-bestattungen.de

Michalzik Bestattungen

Telefon: 040 / 83 040 84 Teichweg 23a
E-Mail: h.michalzik@gmx.de 22869 Schenefeld

Bestattungen von 1911

LAUWIGI Erd-, Feuer- & Seebestattungen, Vorsorge

Rugenbarg 39, 22549 Hamburg ☎ 80 35 59
www.lauwigi-bestattungen.de Tag und Nacht



Beerdigungs-Institut
Seemann
& Söhne
seit 1892

Bestattungen aller Art und Bestattungsvorsorge

Blankenese Dormienstraße 9 Tel. 040 - 866 06 10	Groß Flottbek Stiller Weg 2 Tel. 040 - 82 17 62	Schenefeld Trauerzentrum mit Trauerhalle, Abschiedsräumen und Café Dannenkamp 20 Tel. 040 - 866 06 10
Rissen Ole Kohdrift 4 Tel. 040 - 81 40 10	Wedel Tel. 04103 - 97 03 51	

www.seemannsoehne.de



OTTO KUHLMANN
Bestattungswesen seit 1911

Erd-, Feuer- und Seebestattungen · Vorsorgeberatung
22761 Hamburg · Bahrenfelder Chaussee 105
Telefon: 040 / 89 17 82



Otto Risch
Inh. Wolfgang Risch
Bild- und Steinhauerei seit 1941
GRABDENKMÄLER
Ich beliefere sämtliche Friedhöfe
Ausführung in jeder Steinart
Erstklassiges Material · Große Auswahl
Nachschriften und Renovierungen
Hamburg-Lurup · Stadionstraße 3a
Telefon und Fax: 83 65 64

Hier haben die PARTEIEN das Wort...

Metropolregion Hamburg - Schleswig-Holstein

Die SPD teilt mit, dass die Veranstaltung zum Thema Metropolregion Hamburg - Schleswig-Holstein stattfand.

Ole Torben Buschhüter aus der Hamburger SPD-Fraktion und Kai Vogel MdL berichteten, wie komplex die Themen sind, die Schleswig-Holstein und die Freie und Hansestadt Hamburg in ihrer Zusammenarbeit beschäftigen. Es geht dabei immer darum, wer welche Aufgaben in der Metropolregion übernimmt und wer die Kosten trägt. Hier werden Kooperationen geschlossen und dort Kostenausgleiche geschaffen.

So zum Beispiel auch bei der Belegung von Frauenhäusern in Schleswig-Holstein, die von Schutz suchenden Frauen aus Hamburg selbstverständlich auch genutzt werden können.

Das Thema Personalsituation im Bereich für Kitas und Pflege ist relevant, weil man gucken muss, ob auch hier gemeinsame Wege bei Ausbildung und Bezahlung gegangen werden können, um unterschiedliche Tarifvereinbarungen zu beenden, damit ein Abwandern von Fachkräften aus Schleswig-Holstein nach Hamburg verhindert werden kann.

Vieles ist abzustimmen, wenn es sich um den „grenzüberschreitenden“ Verkehr handelt, bei dem Hamburg meist seine Aktivitäten bis zu Stadtgrenze plant und Schleswig-Holstein dann eine Entscheidung treffen muss, wie die Planung weitergeführt werden soll. Das gilt auch bei der Schienenanbindung nach Schenefeld, denn hier entscheidet das Land Schleswig-Holstein, ob für Schenefeld ein Gleisanschluss möglich wird oder nicht.

Bei der Zusammenarbeit in der Arbeitsgruppe geht es auch um bezahlbares Wohnen. Man überlegt, wie die angrenzenden Städte und Gemeinden den Bedarf nach Wohnraum zu-



sammen mit Hamburg abdecken können. Eine Idee wäre die Expansion der SAGA über die Hamburger Stadtgrenzen hinaus.

Die Kooperation beider Bundesländer ermöglicht es Schülern und Schülerinnen, dass sie sich bei ihrer Schulwahl über die Landesgrenze hinaus flexibel entscheiden können. Es wäre sicherlich wünschenswert, wenn man diese Möglichkeit auch für die Berufsschulen schaffen könnte.

Für Schenefeld kann man feststellen, dass die Orientierung nach Hamburg stark verwurzelt ist und hier noch viel genauer betrachtet werden muss, wo Möglichkeiten der Zusammenarbeit und der Nutzung von Synergien realisiert werden können.

Schenefelds XFEL und die entstehende Science City auf der Seite Hamburgs rund um das DESY sind zum Beispiel so ein Thema. Wie können Hamburg und Schenefeld zusammen einen Weg gehen, um den Forschungsstandorten die entsprechende Infrastruktur für die Ansiedlung von Laboren, Firmen und Bildungseinrichtungen anbieten zu können?

Kai Vogel und Ole Torben Buschhüter informierten interessiert und umfassend über die Zusammenarbeit. Für die Anwesenden wurden viele Fragen ausführlich beantwortet. Der Umfang der Themen verdient eine Fortsetzung dieser Veranstaltung.

Der Krankenhausneubau in Altona verzögert sich weiter

Im Jahr 2018 wurde in der ersten Regierungserklärung von Bürgermeister Tschentscher für viele überraschend ein Neubau für die Asklepios Klinik Altona angekündigt. Fertigstellung und Eröffnung sollten 2028 erfolgen. Damals kalkulierten die Planer für den Neubau Kosten in Höhe von 425 Millionen Euro ein – ohne Erschließung, Gründung und Tiefgarage. Eine erneute Anfrage der Abgeordneten Dr. Anke Frieling (CDU) zeigt, dass Altona wohl noch eine Weile auf den Klinikneubau warten wird. Die Verhandlungsphase zieht sich hin. Die Vorbereitungen zu den weiteren Projekt-schritten sind noch immer nicht abgeschlossen, sodass es seitens des Senats weiter-

hin keine Aussagen zu Konkretisierungen der Architektenplanung, zur Kostenschätzung, zum Zeitpunkt des Bauantrags, der Baugenehmigung oder zum Baubeginn gibt.

„Für ein Leuchtturmprojekt geht alles sehr langsam voran und angesichts der Kostensteigerungen werden wohl auch die Kosten für das neue Krankenhausgebäude viel höher ausfallen als 2018 gedacht. Gleichzeitig muss die Stadt für die Instandhaltung des denkmalgeschützten Krankenhauses aufkommen. Über dessen zukünftige Nutzung wird wohl derzeit schon beraten, leider unter Ausschluss der Öffentlichkeit und ohne Beteiligung der Menschen in Altona,“ so Anke Frieling.

GESUNDHEITSDIENSTE

BORN - APOTHEKE
- für Ihre Gesundheit



Dr. Ingo Michel Tel.: 831 79 71
Kroonhorst 9 A Fax: 832 63 68
22549 Hamburg www.BornApo.de
Offen: Mo. - Fr. 8 - 19 Uhr, Sa. 9 - 16 Uhr

APOTHEKEN- NOTDIENST

Per Internet für Hamburg:
www.apothekerkammer-hamburg.de/notdienst

Per Internet für Schleswig-Holstein:
www.aksh-notdienst.de

Per Handy: Kurzwahl 22 833
oder der kostenlosen Rufnummer:
080 00 02 28 33 (aus dem deutschen Festnetz)

lassen sich die täglichen Bereitschaftsapotheken ermitteln.

Traueranzeige

Was man tief in seinem Herzen besitzt,
kann man nicht durch den Tod verlieren.
(nach Ludwig Ganghofer)

Inge Langeloh

geb. Wohlleben

* 26. Oktober 1929 † 10. April 2022

Nach einem erfüllten Leben müssen wir Abschied nehmen
von unserer lieben Mutter, Schwiegermutter, Oma und Uroma.

In Liebe und Dankbarkeit

Hinrich Langeloh und Ursula Albrecht mit Familie

Joachim und Imke Dreessen, geb. Langeloh mit Familie

Joachim und Marie Langeloh mit Familie

Am Osdorfer Born 14, 22549 Hamburg

Die Trauerfeier findet statt am Freitag, den 22. April 2022 um 12.00 Uhr in der Kirche St. Simeon,
Dörpfeldstraße 58 in 22609 Hamburg-Osdorf.

Während der Trauerfeier bitte eine FFP2-Maske tragen.

Die anschließende Beisetzung erfolgt im engsten Familienkreis auf dem Friedhof Nienstedten.

Statt freundlich zugedachter Blumen und Kränze bitten wir um eine Spende zugunsten der sozialpsychiatrischen Arbeit des Rauhen Hauses in Hamburg:

„Das Rauhe Haus, Evangelische Bank, IBAN DE 34 5206 0410 0106 4047 07

Betreff: Inge Langeloh“



Der optimale Weg,
vom Tode eines
lieben Menschen
Kenntnis zu geben,
sind Traueranzeigen
in den ortsansässigen
Stadtteilzeitungen

Telefon:
040-831 60 91

E-Mail:
luruper-nachrichten@
t-online.de

Luruper Hauptstraße

Wir brauchen hier bald eine Männerquote!



Der Vorstand des CDU-Ortsverband Lurup/Osdorfer Born: Susanne Schütt, Claudia Stamm, Dr. Kaja Steffens und Sabine Krupke (v.l.n.r.)

Der CDU-Ortsverband Lurup/Osdorfer Born hat seinen Vorstand neu gewählt und startet mit einem starken Team in die kommenden zwei Jahre. Ortsvorsitzende bleibt Dr. Kaja Steffens, seit 10 Jahren Bezirksabgeordnete: „Wir haben hier vor Ort eine gut vernetzte Arbeit aufgebaut und ich freue mich darauf diese weiterentwickeln zu können, hoffentlich bald endlich wieder mehr in Präsenz!“
Stellvertretende Vorsitzende

bleibt Frau Susanne Schütt, ehemalige Abgeordnete der Bezirksversammlung Altona: „Mir gefällt es, mich einbringen zu können für eine starke Demokratie. Dass das immer wichtiger wird, zeigen die jüngsten internationalen Kriegs-Ereignisse leider auf schreckliche Art sehr deutlich.“ Mitgliedbeauftragte bleibt Claudia Stamm, zugewählte Bürgerin im Verkehrsausschuss der Bezirksversammlung Altona: „Ich möchte gern noch

mehr Luruper und Borne davon überzeugen bei uns mitzumachen. Wir sind ein tolles Team, neben der Arbeit in den Gremien vor Ort, kann man aktiv in der Politik mitmischen oder uns auch „nur“ passiv unterstützen. Demokratie lebt vom Mitmachen und wir wollen mehr werden!“ Neu ergänzt wird dieses Frauen-Trio durch Sabine Krupke als Schatzmeisterin und René Alexander Weber als Schriftführer (fehlt auf dem Foto).

Steffens: „Es ist schon spannend zu sehen, wie die CDU sich andernorts um aktive Frauen bemühen muss, während wir uns hier fast schon um eine „Männerquote“ Gedanken machen müssen. Für unsere Arbeit ist jedoch entscheidend, wer was beizutragen hat und da freuen wir über uns über engagierte Menschen mit Herz und Verstand, die nicht nur über Politik reden, sondern auch mit anpacken wollen!“

Luruper Forum lädt ein:

Natur- und Klimaschutz in Lurup

Am Mittwoch, 27. April 2022, 19.00 Uhr, lädt das Luruper Forum alle Interessierten zu seiner Online-Sitzung zum Thema Natur- und Klimaschutz ein. Die Initiative 100.000 Schmetterlinge in Lurup wird darüber informieren, wie Luruper Grün- und Gartenflächen insektenfreundlicher gestaltet werden können. Außerdem gibt

es Informationen und Anregungen rund um das Thema Klimaschutz in Lurup.

Im Laufe Sitzung ist außerdem Zeit für Fragen, Hinweise, Vorstellung von neuen Ideen, Projekten und Mitarbeiter/innen im Stadtteil und für Anregungen, wie Lurup noch l(i)ebenswerter werden kann. Zum Abschluss

informiert die Geschäftsführung des Luruper Forums über bewilligte Anträge an dem Verfügungsfonds des Luruper Forums und an den TK-Verfügungsfonds Gesundes Lurup. Aus diesen Fonds können kleinere Projekte, die Nachbarschaft, Selbsthilfe und Gesundheit im Stadtteil fördern, unterstützt werden. Freundliche Be-

ratung für solche Projekte und Anträge gibt es im Stadtteil-Kultur-Büro im Stadtteilhaus Lurup, Tel. 280 55 553.

Bitte melden Sie sich bis Dienstag, 26.04.2022, an über die eMail-Adresse forum@unser-lurup.de, dann schicken wir Ihnen gerne den Link für die Teilnahme an der Online-Sitzung zu.

Endlich wieder Versteigerung im Fundbüro Hamburg

Endlich wird der Auktions-Hammer wieder geschwungen! Nach rund zwei Jahren Pandemie-Pause findet im Zentralen Fundbüro Hamburg in der Luruper Chaussee 125 erstmals wieder eine Präsenzversteigerung statt. Bieterinnen und Bieter können sich am 27. April auf mehr als 200 verschiedene Posten freuen. Versteigert werden an diesem Tag Fundsachen wie Werkzeug und Elektro-Geräte. Es gibt aber auch sogenannte Sammelposten, bei denen mehrere Fundsachen gebündelt versteigert werden – beispielsweise Plüschtiere oder Mobiltelefone. Auch Schmuck, Uhren und Kleidung werden als Sam-

melposten angeboten. Fahrräder hingegen kommen an diesem Tag nicht unter den Hammer. Dr. Stefanie von Berg, Bezirksamtsleiterin Altona: „Diese Präsenzversteigerung ist eine echte Premiere! Die letzte Vor-Ort-Versteigerung hat im Februar 2020 noch im Vivo an der Bahnenfelder Straße stattgefunden – daran merkt man, dass das ganz schön lange her ist. Ich finde es wunderbar, dass das Fundbüro mit der ersten Präsenzversteigerung seit zwei Jahren nun endgültig in der neuen Heimat angekommen ist.“ Die Versteigerung findet in der großen Auktionshalle des Fundbüros an der Luruper Chaussee

statt. Ab 8 Uhr können die Fundstücke betrachtet werden, die Versteigerung selbst beginnt um 9 Uhr und dauert bis etwa 14 Uhr. Eine Anmeldung im Vorfeld ist nicht erforderlich. Interessierte können sich vor Ort anmelden, um eine Bieternummer zu erhalten und an der Versteigerung teilzunehmen – dies ist auch im Versteigerungsverlauf noch möglich. Die Versteigerung selbst läuft nach einem bewährten Verfahren ab: Es gibt ein Startgebot und im Bereich von 5 bis 100 Euro wird im 5-Euro-Takt geboten. Ab 100 Euro folgt ein 10-Euro-Takt, ab 300 Euro ein 20-Euro-Takt, ab 500 Euro ein 50-Euro-Takt und ab

1000 Euro wird in 100er-Schritten geboten. Die Meistbietenden erhalten den Zuschlag und müssen direkt nach der Versteigerung bar oder per EC-Karte bezahlen. Wichtiger Hinweis: Das Fundbüro nimmt keine 500 Euro Scheine an. Eine Teilnahme an der Versteigerung ist ausschließlich mit korrekt sitzender FFP2-Maske möglich. In der Versteigerungshalle gibt es ein Belüftungssystem, welches auf voller Stärke laufen wird, zudem werden die Tore geöffnet bleiben, um eine Luftzirkulation zu ermöglichen. Zusätzlich wird es im Eingangsbereich Desinfektionsspender geben.

Netto

Marken-Discount

www.netto-online.de

Mo - Sa 7 - 22 Uhr

23 59

EINKAUFSTREFF
LURUPER HAUPTSTRASSE

BUDNIKOWSKY

Änderungsschneiderei

Coiffeur Maren Repenning

Restaurant HELLAS

Changmai-Thaimassage

Häusliche Pflege und Betreuung

ROSE COSMETICS



Abholservice
und
Lieferservice

040/832 00 171



Domino's
Pizza

Abholservice
und
Lieferservice

040/832 10 111



DAS PRESSE-STÜBCHEN

Redaktion • Anzeigen • Tipps

jetzt in Schenefeld,

Holstenplatz 6

Luruper
Nachrichten

Osdorfer
KURIER

Schenefelder
BOTE

FRIEDRICH MÜLLER GmbH & Co. KG
UMZÜGE

Komplett-Service
• Ein- und Zwischenlagerungen
• Montagen aller Möbel
• Aktenlagerung/Sofortdienst
• Umzugskartons fast kostenlos
Hasenkamp 25a, 25482 Appen
☎ 840 66 65



Telefon: (040) 840 66 65 • Fax (040) 840 66 47
e-mail: info@friedrich-mueller.com • www.umzuege-mueller.com

TR *Alles rund ums Dach!*
THOMAS RIECK GmbH
DACHDECKERMEISTER
040-870 33 04
 Dannenkamp 32 • 22869 Schenefeld

KINDERTANZ



Im Ballettstudio Beate Schüller-Preuß im Akeleiweg in Osdorf, wird ab sofort eine neue Gruppe „Tänzerische Früherziehung“ für die Jahrgänge 2017 und 2018 angeboten, immer mittwochs 15.00 bis 15.35 Uhr. Interessierte Tanzkinder sind herzlich eingeladen, an den beiden kostenlosen Schnupperstunden am Mittwoch 20. und 27. April um 15.00 Uhr teilzunehmen. Dafür reichen Legging, T-Shirt und barfuß oder Stoppersocken (bitte schon anhaben, um das Umziehen zu vermeiden) und die Haare zusammengebunden, das richtige Ballettoutfit für später ist dann im Ballettstudio vorrätig. Um Anmeldung für die Probestunden wird gebeten unter der Telefonnummer 8005959 oder ballettstudio@schuessler-preuss.de. Die Mamis und Papis können von außen an der großen Fens-

terfront zuschauen, es ist überdacht. In der Tänzerischen Früherziehung werden die Kinder mit Tanzen nach fröhlicher Musik, Bewegungsspielen, kindgerechten Übungen für eine gute Haltung und Körperspannung, sowie Klatsch- und Rhythmusbeispielen behutsam und mit viel Spaß in die Welt des Tanzes eingeführt. Die erfahrene Tanzpädagogin Ela Frauenlob, die seit vielen Jahren im Ballettstudio mit Kindern arbeitet, freut sich auf viele kleine Tanzmäuse.

Ballettstudio
 Beate Schüller-Preuß
 Akeleiweg 16
 22607 Hamburg
 040-8005959
 ballettstudio@schuessler-preuss.de
 www.schuessler-preuss.de

GRÜNE JUGEND auf Wahlkampftour

Die GRÜNE JUGEND Schleswig-Holstein war bereits auf Wahlkampftour in Schleswig-Holstein unterwegs. Vom Start in Kiel ging es für die Kampagne durch den ganzen Norden: Von Flensburg bis Westerland, von Wyk auf Föhr bis ins Hamburger Umland, von Travemünde bis Rendsburg. „Uns ist wichtig, nicht nur die großen Städte, sondern vor allem auch den ländlichen Raum abzudecken. Wir wollen den echten Aufbruch überall hinbringen! Gerade junge Menschen, die politisch interessiert sind, haben im ländlichen Raum wenig Einbringungsmöglichkeit - junge Perspektiven sind so völlig unterrepräsentiert. Gemeinsam wollen wir das ändern! Gemeinsam wollen wir im ganzen Land für echten Klimaschutz, eine echte Mobilitätswende und echte Bildungsgerechtigkeit kämpfen. Wir tauchen auch dort auf, wo normalerweise weniger Wahlkampf stattfindet, kommen ins Ge-

spräch und machen ein Angebot für echte Verbesserung, die wir nur gemeinsam schaffen können“, sagt Smilla Mester, Landesressprecherin der GRÜNEN JU-

GEND SH. Auch Raum für Austausch und das Erleben von Natur durfte bei der Wahlkampftour nicht fehlen: von Wattwanderung, über Par-

king Day und Podiumsdiskussionen bis zum Haustürwahlkampf war alles dabei. Ein vollgepacktes Programm für zwei spannende Wahlkampfwochen!



Grüne Jugend in Flensburg bei einer Aktion zu bezahlbarem Wohnraum Fotograf: Nikita Mädge

Kostenlose Deutschkurse für Geflüchtete am Gymnasium Hochrad Lernen in verschiedenen Niveaustufen mit gleichzeitiger Kinderbetreuung

Es begann vor einigen Wochen als Idee von Schülervertreterinnen und -vertretern, Eltern und Lehrkräften: Um unbürokratisch zu helfen, sollte in den Räumlichkeiten der Schule nachmittags ein niedrigschwelliges Angebot für Deutschkurse für Geflüchtete mit paralleler Kinderbetreuung entstehen. Die Resonanz war riesig: Mittlerweile gibt es 10 Lerngruppen auf zwei unterschiedlichen Niveaustufen mit jeweils zwei ehrenamtlichen Dozentinnen und Dozenten und engmaschiger Betreuung. Der Unterricht umfasst wöchentlich 1 1/2 Stunden. Es gibt allerdings kein offizielles Zertifikat. Dafür kann man sich aber vor Ort auch gut



Um ein Zeichen gegen den Krieg zu setzen, haben Schülerschaft und Lehrkräfte einen großen PEACE-Schriftzug auf den Schulhof gemalt.

über weiterführende Fragen rund um Leistungen, Arbeitslaubnis etc. austauschen. Die Kinder werden währenddessen von Oberstufenschülerinnen und -schülern betreut, ältere Kinder dürfen auch mitlernen. Der Unterricht ist kostenlos. Wir können weitere Interessenten und Interessentinnen aufnehmen! Die Deutschkurse mit gleichzeitiger Kinderbetreuung finden immer dienstags von 16:00 - 17:30 Uhr am Gymnasium Hochrad, Hochrad 2, 22605 Hamburg statt. Der Unterricht wird von freiwilligen Helferinnen und Helfern geleitet. Kontakt: jakob.hoerleiter@hochrad.de

Fachbetriebe empfehlen sich

Die Telefonnummern für alle Fälle!

DACHDECKER

Freie Kapazitäten
Kostenlose Beratung vor Ort

L&R Bedachung

Dachreinigung und Beschichtung
Bedachungen aller Art
Flachdachsanieierung
Schieferarbeiten
Schornsteinsanieierung

040/33474970
0157/30131443
info@lundr-bedachung.de
www.lundr-bedachung.de

Lutz & Rosenberg GbR
Furtweg 51b
22523 Hamburg

FERNSEHTECHNIK

EP: Gessner
ElectronicPartner

TV • HIFI • MULTIROOM • HAUSGERÄTE

22869 Hamburg-Schenefeld,
Lornsenstraße 94

www.ep-gessner.de • Tel. 040 - 8305544

Verkauf & Kundendienst

TISCHLEREI

TISCHLEREI BEHR
Ideen aus Holz

Einzel- u. Einbaumöbel • Fenster • Rollläden
Einbruchschutz • Holzböden • Treppen
Dachausbau • Glasarbeiten • Reparaturen

Ausführung sämtlicher Tischlerarbeiten,
sowie Sanierung und Versicherungsschäden.

Tischlerei Behr GmbH
Baumacker 3a, 22523 Hamburg
Tel.: 57 39 38, Fax: 57 40 24
www.tischlereibehr.de

UMZÜGE

HoWe-Umzüge
Entrümpelung & Transporte

- Geschultes Fachpersonal
- Büroumzüge, Elektroarbeiten
- Möbeleinlagerungen 1 Monat kostenlos
- Möbeltransportversicherung
- Möbelmontage durch Tischler

Kostenvoranschlag, Umzugskartons sowie Anfahrt kostenlos! **Testen Sie uns!**

Ellerhoop: 0 41 20 / 707 940
Barmstedt: 0 41 23 / 92 26 570
Wedel: 0 41 03 / 80 33 903

Der Dachdecker von de Woderkant
Die Dachexperten

• Flachdachsanieierung
• Dacheindeckung
• Schieferarbeiten

Alle Dach- und Schieferarbeiten zu fairen Festpreisen!

Elbgaustraße 75 Tel. 040 / 21 98 88 83
22523 Hamburg www.diedachexperten.de

Anzeigenannahme
Tel. 040 / 831 60 91

TROCKENBAU / ZÄUNE / METALLBAU

Schlosserei • Metallbau
Fenstergitter • Tore • Zäune • Balkongitter
Vordächer • Treppen • Schornsteinhauben
Geländer • Stahlkonstruktionen

A. MIKESKA GMBH
Pinneberger Straße 119 • 25462 Rellingen
Telefon 04101/354 73 oder 0170/323 888 3
Telefax 04101/813 481
www.schlosserei-meisterbetrieb.de

Anzeigenannahme
Tel. 040 / 831 60 91

NORDIC BEDACHUNG J.M. Laffontien
Steldach-Flachdach-Schornstein-Fassade
Hast du Probleme mit der Pflanze?
Dann ruf den Manne!

Wir führen auch kleinreparaturen durch!

040 / 521 56 897
www.nordicbedachung.de • Holbrook 5-Hamburg

FLIESENARBEITEN

Fliesen Klauck GmbH
Ihr Meisterbetrieb führt
sämtliche Fliesenarbeiten aus!

830 48 47

FRIEDRICH MÜLLER GmbH & Co. KG
UMZÜGE
Komplett-Service
• Ein- und Zwischenlagerungen
• Montagen aller Möbel
• Aktenlagerung/Sofortdienst
• Umzugskartons fast kostenlos

Hasenkamp 25a, 25482 Appen
840 66 65

Telefon: (040) 840 66 65 • Fax (040) 840 66 47
e-mail: info@friedrich-mueller.com • www.umzuege-mueller.com

DIESE SEITE WIRD VON ÜBER 90.000 LESERN BEACHTET!



Neugestaltung Außengelände Kita Rasselbande in Schenefeld

Auf dem Gelände der Kita Rasselbande in der Straße Achtern Diek soll das Außengelände neugestaltet werden. In die Jahre gekommene Spielgeräte müssen ersetzt und vor allem der 2018 errichtete Spielhügel, der unbedingt erhalten werden soll, muss neu modelliert und mit einer widerstandsfähigeren Oberfläche versehen werden. Das dabei verwendete kunststoffartige Material, wie man es von Laufbahnen auf Sportplätzen her kennt, ist luft- und wasserdurchlässig und versiegelt daher nicht den Boden. Die fünfstellige Summe, die dafür benötigt wird, kommt zum

Teil vom Kindergartenverein Rasselbande selbst und von den Eltern, die gespendet haben. Des Weiteren wurde das Projekt von der Haspa (3.000 Euro), der Hamburger Volksbank (500 Euro) und der Bruno-Helms-Stiftung (2.000 Euro) unterstützt. Mittlerweile konnte der Umbau beginnen und sobald die Temperaturen am Tag und nachts konstant 10 Grad betragen, kann die letzte Schicht des kunststoffähnlichen Materials aufgetragen werden. Somit ist der Spielhügel nachhaltig gerettet.



rcl

Erste-Hilfe-Kurs bei der DLRG Halstenbek-Rellingen-Schenefeld e.V.

Kommt Ihnen diese Situation bekannt vor? Sie stehen in der Küche, bereiten das Essen zu, sind einen Augenblick unaufmerksam und schneiden sich in den Finger. Oder Sie sortieren Papiere und es passiert dasselbe. Diese Verletzungen können Sie mit einem Wundschnellverband versorgen. Auch am Arbeitsplatz, im Straßenverkehr oder in der Freizeit kommt es immer wieder zu Verletzungen. Deshalb ist es hilfreich, Kenntnisse in der Ersten Hilfe zu erlangen oder diese auf-

zufrischen. Die DLRG-Gliederung Halstenbek-Rellingen-Schenefeld e. V. bietet hierfür einen Kurs an, und zwar am Sonnabend, dem 14. Mai 2022, von 10.00 – 18.30 Uhr im Sportlerheim der Halstenbeker Turnerschaft von 1895 e. V. in Halstenbek, Bickbargen 122 unter Leitung von Herrn Dr. Björn Otto. Der Erste-Hilfe-Kurs ist in 4 Module unterteilt: Im Modul 1 geht es um Basismaßnahmen, u.a. das Retten aus dem PKW, Helm-

abnahme. Modul 2 behandelt typische Krankheitsbilder, Modul 3 Reanimation und AED, Modul 4 Verletzungen sowie Verhalten bei einem Schock. Eine Mitgliedschaft in der DLRG ist nicht erforderlich. Folgende Gebühren sind am Kurstag zu entrichten: € 25,- für Nicht-Mitglieder, € 10,- für Mitglieder über 18 Jahren. Für Mitglieder unter 18 Jahren sowie für Vorstandsmitglieder der DLRG H-R-S ist die Teilnahme kostenlos.

Mitzubringen sind Schreibunterlagen, Getränke und Verpflegung. Ggf. kann etwas im nahe gelegenen Supermarkt am Bahnhof Krupunder eingekauft werden. Es gelten die 2G-Bestimmungen: Impfpass oder PCR-Test sind vorzulegen. Meldeschluss ist Freitag, 29. April 2022. Anmeldungen bitte nur unter folgendem Link: <https://halstenbek-rellingen-schenefeld.dlr.de/kurse-und-sicherheit/anmeldung/erste-hilfe-ausbildung-in-halstenbek-147-s/#seminarDetail>

Die Fahrradwerkstatt Schenefeld öffnet wieder

Die ehrenamtlich betriebene Fahrradwerkstatt in Schenefeld öffnet wieder am 21. April -immer donnerstags von 14 bis 16 Uhr- in der Garage hinter dem Bürgerbüro. Wegen des Kriegs in der Ukraine werden für Geflüchtete, in erster Linie Frauen und Kinder, dringend Radspenden, insbesondere Kinderfahräder und Kindersitze mit einer Halterung benötigt. Kai Harders, Initiator der Fahrradwerkstatt: „Wir möchten die Räder gerne bei Ihnen abholen. Da wir aber nur eine Garage für die Unterbringung der Räder haben, bitten wir Sie um etwas Geduld. Wir werden sie nach



Die Fahrräder werden überprüft und teilweise repariert

und nach abholen.“ Auch freiwillige Helfer, die einmal die Woche, donnerstags von 14 bis 16 Uhr, Räder reparieren können, werden dringend gesucht und sind immer willkommen. Die Fahrradwerkstatt befindet sich in der roten Garage hinter dem Bürgerzentrum

gegenüber des Stadtzentrums Schenefeld. Kontakt: Kai Harders per Telefon 040-83019811 oder 0171 2255191, per E-Mail hardersfamily@t-online.de (Vom 15.04. bis 01.05. Vertretung: Volker Kuss 040 8406797, E-Mail: volkerkuss@t-online.de)



Das fleißige Team der Fahrradwerkstatt am Holstenplatz ist immer am Donnerstag im Einsatz

Landtagswahl 2022
Wir wollen #kursHalten

„Heißer“ Wahlkampf:

Samstag, 23.04.2022

ab 15:00 auf der Bürgerwiese

ANGRILLEN

mit der
CDU
Schenefeld

Rotary Club Schenefeld:

Diskussion mit Ann Kathrin Tranziska

Der Rotary Club Schenefeld lädt, wie auch schon zur Bundestagswahl, zur Landtagswahl in Schleswig-Holstein politische Entscheidungsträgerinnen und -träger und Abgeordnete aus dem Wahlkreis zu sich in den Club ein. Am Dienstag, 26. April um 19.30 Uhr, wird Ann Kathrin Tranziska, amtierende Landesvorsitzende der Grünen in Schleswig-Holstein, die im Wahlkreis 24 im Kreis Pinneberg für die Grünen kandidiert, den Rotary Club Schenefeld im JUKS am Osterbrookweg besuchen. Zu der Veranstaltung laden die

Rotarier ausdrücklich auch alle interessierten Menschen aus Schenefeld und Umgebung zum politischen Meinungsaustausch mit der Kandidatin ins JUKS ein. An diesem Abend bietet sich die Gelegenheit, Politisches und Persönliches im regen Austausch mit Ann Kathrin Tranziska zu diskutieren. Wie bereits an den vorangegangenen Abenden mit den Kandidierenden von SPD und CDU, wird es auch dieses Mal im Anschluss einen kleinen Imbiss geben, bei dem weiter angeregt diskutiert werden kann.

rcl

ENERGIE FORUM

Ausstellung und Infoveranstaltungen

NEUES KLIMASCHUTZ GESETZ

AB JULI 2022

Was Eigentümer jetzt wissen müssen

DIEHN Heizungstechnik

www.diehn-heizungstechnik.de

Tel.: 040 839 395 - 0

Stadtzentrum Schenefeld

Glücksgriff

Der günstige Laden für alle und alles

Sport ist... gesund!!!

Deshalb unterstützen wir Sie mit einer

- Großen Auswahl (viel Neuware) an Sportartikeln in der Lornsenstr. 86 und
- Auswahl von Motorradbekleidung und Zubehör (mit 50% Rabatt!)

Da müssen Sie zugreifen!!!

Lornsenstraße 86 in Schenefeld, Tel. 040-840 55 220
www.gluecksgriff-schenefeld.de

DAS PRESSE-STÜBCHEN

Redaktion • Anzeigen • Tipps

jetzt in Schenefeld,
Holstenplatz 6

Luruper Nachrichten

Osdorfer KURIER

Schenefelder BOTE

UMWELT

Wir machen Schleswig-Holstein zum Vorreiter bei Klima-, Natur- und Umweltschutz.

In der Energiewende sehen wir vor allem Chancen! Es geht jetzt darum in den „Maschinenraum“ zu steigen und die notwendige Arbeit zu erledigen, damit der schnelle Ausbau der Erneuerbaren Energien klappt. Durch die Jamaika-Koalition haben wir fünf Jahre verloren.

... und das ist auch gut für SCHENEFELD!

Kai Harders

SPD

BESSER IST DAS

LANDTAGSWAHL 8. MAI

spdschenefeld.de



Die familiäre Pflegeeinrichtung im Hamburger Westen

ASB Senioren- und Pflegeheim Lupine
Lupinenweg 12
040 833 98 31 10




AKTIVE SENIOREN

Tipps - Gesundheit - Aktuelles

E-Mail: luruper-nachrichten@t-online.de



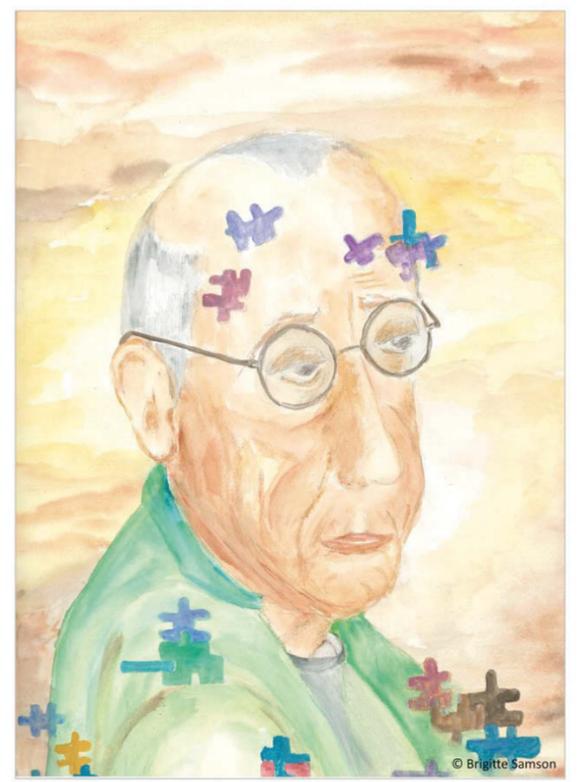
Anzeigen-Annahme: 040 / 831 60 91-93

Infoveranstaltung für Angehörige von an Demenz Erkrankten

Demenz geht uns alle an!

Am 5. Mai 2022 findet um 19:30 Uhr im Gemeindehaus der Auferstehungskirchengemeinde, Luruper Hauptstraße 155, eine Infoveranstaltung für Angehörige von an Demenz Erkrankten statt. Jeder kennt jemanden oder hat sogar im Familien- oder Freundeskreis Menschen mit Demenz. Was mache ich, wenn ich hundertmal am Tag gefragt werde, wo ist die Zeitung, wie spät ist es, oder was ist heute für ein Tag? Wenn die Orientierung nachlässt, wenn die eigenen Kinder, die Ehefrau, geliebte Menschen nicht mehr erkannt werden? Demenz ist eine gemeine Erkrankung. Sie raubt dem Erkrankten sein Wesen und seinen Verstand. Angehörigen und Freunden nimmt sie eine geliebte Person. Das macht Angst! Es macht denen Angst, die an einer Demenz erkrankt sind, aber auch den An-

gehörigen und Freunden, weil keiner weiß, was auf ihn zukommt. Angst ist aber ein schlechter Ratgeber. Frau Samson und Frau Cardinal leiten mehrere Gesprächsgruppen für Angehörige von Menschen mit Demenz. Eine davon ist in der Emmausgemeinde in Lurup. Dort erfahren Sie Hilfe und Unterstützung im Kampf um Würde, Respekt und Liebe in der Betreuung und Pflege Ihrer Angehörigen und Freunde. In dem Buch „Das Zwitterland“ hat Frau Samson in Gedichten, Geschichten und Bildern diesen Kampf beschrieben und gemalt. Sie hat ihren Emotionen und denen ihres an Alzheimerdemenz erkrankten Mannes Ausdruck gegeben. Kommen Sie mit auf eine emotionale Reise in „Das Zwitterland“.



Brigitte Samson malte dieses Bild - Sie ist ehrenamtliche Mitarbeiterin der Alzheimer-Gesellschaft und bietet in Lurup Selbsthilfegruppen für Angehörige für an Demenz Erkrankten an

Mittagstisch im

fama

Wohnen mit Service

Unser Angebot vom 21.04.2022 bis 27.04.2022 in der Zeit von 11.30 bis 14 Uhr

MENÜ 1		
Do.	Gefüllte Zucchini auf Kräutersauce und Petersilienkartoffeln	6,90
Fr.	Putenbrustschnitzel auf Tomatensauce mit Reis	6,90
Sa.	„Westernpfanne“ mit Hack, Mais und roten Bohnen	6,90
So.	Rindergulasch „ungarische Art“ mit Rotkohl und Kartoffelklöße	6,90
Mo.	Grießbrei mit Fliederbeersauce	6,90
Di.	Spiegelei mit Rahmspinat und Kartoffelpüree	6,90
Mi.	Linseneintopf mit Schweinefleisch	6,90

MENÜ 2		
Do.	Omas Steckerfüßchen mit Kochwurst	6,90
Fr.	Seelachsfilet gebraten mit Dillsauce und Salzkartoffeln	6,90
Sa.	Erbsensuppe mit Würstchenscheiben	6,90
So.	Rindergulasch „ungarische Art“ mit Rotkohl und Kartoffelklöße	6,90
Mo.	Erbsen und Möhren in Rahm, Schinkenwürfel und Petersilienkartoffeln	6,90
Di.	Zigeunerschnitzel mit Bratkartoffeln	6,90
Mi.	Rinderleberaugot mit Reis	6,90

Das Bistro ist täglich von 8 bis 18 Uhr geöffnet.

Luruper Hauptstraße 247 - 249 • Tel. 040/8400 408-21

Dem Menschen zuliebe.



NEUERÖFFNUNG

TAGESPFLEGE OSDORF

Tagesbetreuung für Senioren*innen

- familiäre Atmosphäre
- hausteigener Fahrdienst
- Entlastung pflegender Angehöriger
- individuelle Betreuung, auch für Menschen mit Demenz
- auch für Empfänger*innen von Grundsicherung
- kostenloser Probetag

Info-Tel. 040- 444 65 440

NEU

PDL Frank Wohlers freut sich auf Sie!
tp-osdorf@diakonie-alten-eichen.de
www.diakonie-alten-eichen.de

im Verbund der Diakonie Alten Eichen

Gospel-Mitmach-Singzeit in der Auferstehungskirche



Gospel-Mitmach-Singzeit für jedermann/frau in der Auferstehungskirche mit anschließender Gospelmesse

Alle Menschen, die Lust haben die Gospelmesse am Sonntag, den 24.4.2022 musikalisch mitzugestalten, sind herzlich eingeladen bereits um 15.45 Uhr in die Kirche zu kommen. Dort wird Sören Schröder, der ganze Städte zum Singen bringt, eine Gospel-Mitmach-Singzeit mit seiner charmannten, gefühlvollen Art leiten. Das wird ein Riesenspaß! Die gelernten Songs werden dann mit der Gemeinde zusammen in der Gospelmesse, die um 18 Uhr startet, präsentiert. Zur besseren Organisati-

on und Vorbereitung bitten wir, wenn möglich, um Anmeldung unter 040-832 99 258 – wer sich spontan für die Teilnahme entscheidet ist frisch selbstgetestet auch ohne Anmeldung herzlich willkommen Die liturgische Leitung hat - wie üblich bei der Gospelmesse in der Auferstehungskirche-Frauke Albers, die Prädikantin der Gemeinde. In ihrer modernen, feinfühligem Gestaltung von Gottesdiensten wird sie sich inhaltlich mit der Schöpfungsgeschichte beschäftigen. Warum ist Eva die Superagentin in der Menschheitsgeschichte? Was hat die Schöpfungsgeschichte aus der Bibel heute noch mit uns aufgeklärten Menschen zu tun? Magst Du Eva?

Auf diese interessanten Fragen hat Frau Albers ganz sicher ein paar aufschlussreiche Antworten. Wir sind gespannt. Zur Teilnahme an der Messe um 18 Uhr ist keine Anmeldung erforderlich.

SoVD kämpft für mehr Dienstleistungsangebote im Osdorfer Born

Der Stadtteil, das Quartier ist grundsätzlich ein Ort, an dem die Bewohner direkt an der Gesellschaft teilhaben sollen. Dies ist wichtig für das Alltägliche und für den Zusammenhalt der Gesellschaft als Ganzes. Nach der Schließung der letzten Haspa Bankfiliale im Osdorfer Born, hatte Klaus Wicher, Hamburger Landeschef Sozialverband SoVD, Kontakt mit den zuständigen Bezirksdirektoren der Bank aufgenommen, um über den Erhalt des Haspa Angebots an der Bornheide zu sprechen. Fest steht, dass technische Dienstleistungen wie der Geldautomat, das Ausdrucken der Kontoauszüge und ein Briefkasten für z. B. Überweisungen am bisherigen Standort bestehen bleiben. „Dies ist allerdings nur die Minimalversorgung, die aber nicht ausreicht“, monierte Wicher. Möglicherweise soll nun die geschlossene Filiale für einen Tag in der Woche mit Personal besetzt werden, deuteten zumindest die Vertreter aus der Haspa Bezirksdirektion im Gespräch mit Wicher an. So könne die persönliche Beratung vor Ort in Abständen erhalten bleiben. Für die Kunden dort wird außerdem eine telefonische Direktberatung eingerichtet, die montags bis freitags von 8 Uhr bis 20 Uhr und sonntags von 8 bis 16 Uhr erreichbar ist. Alternativ sei die nächste Haspa Filiale im Elbe Einkaufszentrum mit dem Bus in 11 Minuten erreichbar, so die Bankvertreter. Wicher verwies auf die vielen Menschen, für die das keine Option sei, da sie alt oder immobil sind

oder kleine Kinder betreuen müssten. „Dabei brauchen viele Bankkunden den persönlichen Kontakt. Gerade Geld- und Bankgeschäfte sind Vertrauenssache“, so Wicher. Der Hamburger SoVD Vorsitzende hofft, dass wenigstens der versprochene persönliche Beratungstag direkt in Osdorf möglich gemacht wird. Auch bei städtischen Dienstleistungen ist am Osdorfer Born Luft nach oben. Anders als die Haspa ist die Stadt dazu verpflichtet, alles an öffentlicher Infrastruktur zu liefern, was vor Ort benötigt wird. Das gilt ganz besonders für Kundenzentren, die vor allem bürgernahe Leistungen der hamburgischen Verwaltung anbieten. Sie bündeln bürgerorientierte Leistungen aus dem Bereich des Einwohnerwesens, unter anderem Personalausweise, Reisepässe, An- und Abmeldungen zum Melderegister. „In den Osdorfer Born gehört auch ein stets geöffnetes und für Bürger zugängliches Kundenzentrum und alle sonst üblichen Versorgungsleistungen.“ Auch hier fehle es, das nächste Kundenzentrum liegt am Sülldorfer Kirchenweg in Blankenese. „Eine gute Standortversorgung wäre bürgernah und ganz nebenbei auch noch ein Beitrag zum Klimaschutz. Wenn alles vor Ort ist, muss man keine unnötigen Fahrten in andere Stadtteile mehr machen. Und es wäre ein Beitrag zur Verkehrswende, für die sich die Altonaer Bezirksamtsleiterin Frau von Berg schon länger ausspricht. Hier könnte sie einen überzeugenden Beitrag dazu leisten.“



SENIORENRESIDENZ
BRÜGGE/SCHMITT GMBH
Wir pflegen das Leben

ALTEN- UND PFLEGEHEIM
RELLINGEN

Adlerstraße 74 • 25462 Rellingen • Tel. 04101-385 40 • Fax 357 93

- Beide Einrichtungen bieten alten und pflegebedürftigen Menschen ein Zuhause in familiärer Atmosphäre.
- Die individuelle Pflege wird in Ein- bzw. Zweibettzimmern Tag und Nacht durch qualifiziertes Pflegepersonal liebevoll durchgeführt.



HAUS AM REHAGEN
Wir pflegen das Leben

ALTEN- UND PFLEGEHEIM
HASLOH

Kieler Straße 136 • 25474 Hasloh • Tel. 04106-765 889-0 • Fax 688 56

- Die medizinische Betreuung wird von den in der Umgebung ansässigen Ärzten (auch Zahn- und Augenarzt) gewährleistet.
- Für das leibliche Wohl sorgt die haus eigene Küche, Friseur, Fußpflege und Wäscherei runden den Service ab.

Zwei gute Adressen

Mitglied im Bundesverband privater Anbieter sozialer Dienste e.V.

Das Haus Am Rehagen bietet für Besucher und Angehörige einen kostenlosen Fahrdienst in die nähere Umgebung an. Eine Pflegesatzvereinbarung liegt vor. Auch Kurzzeitpflege möglich • 24 Stunden - 7 Tage die Woche - Aufnahmeservice

Anzeigenannahme

Telefon
831 60 91 - 93

luruper-nachrichten@t-online.de
www.luruper-nachrichten.de

Orthopädie-Schuhtechnik & Fußpflege R. Bock

Computergestützte Fuß-

- Einlagenherstellung nach Pedographie
- Schuhe für lose Einlagen und Fußbettungen
- Schuhreparatur, Schuhzurichtungen
- Druckschutz- Orthosen nach Maß
- Orthopädische Maßschuhe
- propriozeptive Sondereinlagen auf neurophysiologischer Basis für Kinder

22547 Hamburg, Elbgaustraße 118
Telefon: 040 / 84 22 71
Fußpflege / Telefon: 87 97 47 44

DAS MACHEN WIR!

Unserer Zukunft zuliebe.



RESSOURCEN SCHÜTZEN

Was können wir tun, um unsere Heimat langfristig lebenswert zu halten? Eine ganze Menge! Es ist die Vielzahl von einzelnen Maßnahmen, die Großes bewirkt. Wir knüpfen an verschiedenen Punkten an, um Gutes für die Umwelt zu tun. So bieten wir Ihnen zum Beispiel Alternativen zu herkömmlichen Plastikverpackungen.



NEUE VERPACKUNGEN

Wir nutzen in der Obst- und Gemüseabteilung sowie an den Bedientresen Beutel bzw. Einschlagpapier aus „I'm green“-Folie. Diese besteht zu mindestens 85 % aus dem nachwachsenden Rohstoff Zuckerrohr. Bei unseren Qualitätsmarken Hofgut, Biogreno und vegan leben testen wir ständig neue Verpackungskonzepte, die auf biobasierte oder recycelte Rohstoffe setzen.

Das ist einer von vielen Schritten auf unserem Weg in die Zukunft. Wir gehen voran, gehen Sie mit!



WEITERE INFORMATIONEN UNTER:
WWW.FAMILA-NORDOST.DE/NACHHALTIGKEIT



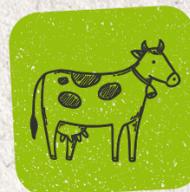
DEMETER-PARTNER

Wir bieten rund 400 Demeter-Produkte aus nachhaltigster Bio-Landwirtschaft und über 4.000 weitere Bio-Produkte.



WENIGER MÜLL

Unverpackte (Bio-)Produkte sowie Gemüsenetze und Jute-Taschen verringern den Einsatz von Einweg-Plastik.



REGIONALE PRODUKTE

10.000 Artikel aus dem Norden sparen Transportwege und fördern die heimische Wirtschaft.

famila
besser als gut!

NUR HIER

Sonntag von 7-12 Uhr geöffnet
Brötchen, Brot, Kuchen,
Torten, Snacks & Frühstück



Nur noch diese Woche!

Oster-Angebotswochen 2022 im Born Center

Nach einem langen Osterwochenende bei traumhaftem Sonnenschein mit Osterfeuer und den geselligen Zusammenreffen der Familien, knüpfen die Angebote der Osterwochen im Born Center an. Die letzte Woche der „Oster-Angebotswochen 2022“ endet an diesem Samstag und gibt den Besuchern des Born Centers noch einmal die Möglichkeit, die vielen leckeren Köstlichkeiten und Sommer-Sales zu entdecken. Wie zu den jährlichen Osterwochen üblich, erwartet die Kunden des Centers eine große Auswahl an trendiger Mode, Osterschlemmereien und frühlingshaften Einrichtungsideen.

Die hamburgische Bäckerei **Nur Hier** bietet eine Auswahl an Ostergebäcken an. Für nur 1,85 € gibt es Osterhasen, Amerikaner oder Osterhanseaten. Das Osterbrot gibt es für nur 4,40 € und einen ganzen Osterzopf bereits für 4,75 €.

Seinen Gästen wartet die Eisküche mit hausgemachten Süßwaren auf. Die frischen Waffeln mit Eis, Schlagsahne und Kirsche gibt es für nur 5,50 €. Die bei Kindern beliebten Lollywaffeln bietet die Eisküche für bereits 2 € an.

Um auch die Woche nach dem Osterfest bunt zu gestalten, bekommen die Kunden von **Blumen-Nelles** nun die Chance, Blumensträuße bereits ab 7,50 € frisch binden zu lassen.

Und passend zum Saisonwechsel gibt es farbenfrohe Mode. In der neuen Frühjahrskollektion von **B&H-Moden** werden trendige Sommersweatshirts bereits ab 19,90 € und Blusen sowie einfache Shirts schon ab 10 € angeboten.

Bei **E+E Collection** gibt es kurz nach dem 25. Jubiläum und rechtzeitig zum Frühjahrsstart für kurze Zeit 10 % auf alle Kleidungsstücke und Accessoires.

Bei der Änderungsschneiderei **Stichweh** kostet das einfache Kürzen von Hosen am Mittwoch



im Rahmen der Osterwochen nur 6,50 € und auch das Reinigen zweier Jacketts kostet am Freitag, den 22. April lediglich 12,38 €.

Der Einrichtungsspezialist **Jysk** bietet seinen Kunden zudem

zum Start in die Gartensaison viele frühlingshaften Einrichtungsideen und auf ausgewählte Waren und Artikel bis zu 60 % Rabatt an.

Vorbeischaun lohnt sich!



Haspa im Born Center: SB-Zone mit Geldautomaten und Kontoauszugsdrucker

Im Zusammenhang mit der Umstrukturierung des Filialnetzes der Hamburger Sparkasse wird zu Beginn dieses Jahres die Filialbank der Haspa im Born Center zu einer SB-Zone umfunktioniert. Damit hier auch in Zukunft

wichtige Bankgeschäfte durchgeführt werden können, werden in dem neuen Konzept zwei Geldautomaten, ein Kontoauszugsdrucker sowie eine Überweisungsträgerannahmestelle enthalten sein.

Wir sind für Sie da!

Die Gastronomieangebote* im Born Center

Nur Hier

Zwei halbe belegte Brötchen mit einem kleinen Kaffee für nur 3,99 €
mit einem großen Kaffee für nur 4,49 €

5er Körnertüte* für 3,85 €

Wahl aus Roggen-, Sonnenblumen-, Kürbiskern und Mehrkornbrötchen

Die Eisküche

Labskaus mit roter Bete und Spiegelei für nur 9,50 €

Mai Mai

Ab einem Mindestbestellwert von 10 €, gibt es 1 Getränk gratis

*Alle Gastronomieangebote gelten nur für den Verzehr vor Ort, nicht für den Außer-Haus-Verkauf zum Mitnehmen

BORN CENTER

aktuell

REWE und NETTO wochentags bis 22.00 Uhr geöffnet.

ALDI wochentags bis 21.00 Uhr geöffnet.

Öffnungszeiten Geschäfte unter www.borncenter.de

WIR HABEN GEÖFFNET:



Busstation „Achtern Born“ der Linien 21 und XpressBus 3 vor dem Born-Center

Dienstleistungszentrum am Born Center (Zufahrt über Achtern Born)

Kostenlose Parkplätze • Jeden Donnerstag Wochenmarkt • Ärztezentrum

Sport Nachrichten

Oberliga: Osdorf fegt BU mit 5:0 weg

Vor Corona - in der Saison 2018/19 - ist Marco Stier Trainer bei Barmbek-Uhlenhorst gewesen. Mit BU hegte der hegte der frühere Profi durchaus berechnete Ambitionen für die Regionalliga. Der Verein wollte das nicht so völlig mittragen und irgendwann trennten sich die Wege. Nun droht BU plötzlich der Abstieg in die Landesliga, vor allem nach der jüngsten Pleite gegen TuS Osdorf. 0:5 verlor BU dort am Blomkamp und wenn man einige Nachholspiele der Konkurrenz positiv bewertet, dann ist BU praktisch abgestiegen.

Nun soll es hier natürlich nicht um BU, sondern vielmehr um TuS Osdorf. Die Osdorfer sind gelinde gesagt - unglücklich in der Abstiegsrunde gelandet. Eigentlich war lange Zeit die Meisterrunde angesagt. Dort hätte man vielleicht nicht um den Titel gespielt, aber man hätte Zeit gehabt, rund ein halbes Jahr am Profil zu schleifen - ohne irgendwelche Zwänge. Inzwi-



Prince Hüttner (TuS Osdorf) traf bereits in der 3. Minute gegen BU und kann nun schon den sicheren Klassenerhalt sehen.

schen kann man am Blomkamp das aber auch beinahe tun, vor allem nach dem 5:0-Heimsieg gegen BU. Das Hinspiel hatte man übrigens 3:0 gewonnen. Am Gründonnerstag trafen Pince Hüttner (3. Minute), Jeremy Wachter (27./65. Minute), Kay-Fabian Adam (32. Minute) und

Papa Ndiaye (42. Minute). Da gab es bei den Osdorfern nicht viel zu meckern, außer vielleicht, dass nach der 4:0-Pausenführung nur noch ein weiterer Treffer gelang. Aber gleichgültig. Mit 27 Punkten können sich die Osdorfer einer weiteren Oberligasaison ziemlich sicher sein.

TuS-Trainer Philipp Obloch will sich so früh natürlich nicht festlegen, aber für den anderen Fall müsste er schon ziemliche Rechenkünste aufbieten. Allerdings haben die Osdorfer die Abstiegsrunde sehr ernst genommen und frühzeitig etwas für das Punktekonto getan. Und natürlich ist da auch BU ein mahnendes Beispiel - von den Regionalligaambitionen zum fast sicheren Abstiegs kandidaten. So weit wollte man es in Osdorf nicht kommen lassen. Am Freitag spielt Osdorf zu Hause gegen Lohbrügge. Weil es der Rundenmodus ist: Es geht um drei Punkte gegen den Abstieg. Um 19.30 Uhr wird die Begegnung am Blomkamp angepfiffen.

Osdorf: N. Schmidt, Saibou (67. Minute: Ercetin), Spranger, B. Krause (67. Minute: Demircan), Wesling, Adam, Ndiaye (81. Minute: Golonski), Wachter, Ahrens, Polonski (81. Minute: Dilber), Hüttner (67. Minute: Rosemeier)



Kreisklasse: Lurup hat Schenefeld noch abgefangen

In der Kreisklasse 5 hat die zweite Mannschaft von Blau Weiß 96 Schenefeld zum Saisonende Nervenflattern gezeigt und sich praktisch vor dem Meisterziel noch abfangen lassen. Zwei Spieltage



Michael Ernst (Lurup) behielt in der 89. Minute die Nerven am Elfmeterpunkt.

vor dem Ende führte nämlich plötzlich der SV Lurup III wieder mit 45 Punkten vor Schenefeld (40).

Während Lurup zweimal gegen Kicker Halstenbek gewann, verlor Blau Weiß 96 Schenefeld II am Ostermontag mit 0:1 gegen Komet Blankenese II. Für Komet erzielte David Haltenhof in der 84. Minute den goldenen Treffer. Während Blankenese damit vorerst aus der Abstiegszone kam, büßte Schenefeld mit der unerwarteten Niederlage wohl seine Titelchancen ein - auch wenn es am letzten Spieltag (15. Mai) noch gegen die Luruper Mannschaft geht.

Lurup hatte in der Woche vor Ostern das erste Mal gegen Kickers Halstenbek anzutreten. Der 2:0-Sieg kam erst nach späten Treffern von Michael Ernst (83. Minute) und Cem Yurtsever (89. Minute) zustande. Ostermontag stand am Vorhornweg die Begegnung noch einmal auf dem Programm. Marc Wacker brachte Lurup diesmal schon in der 5. Minute in Führung, während sich Kickers-Akteur Christian Wulf in der 30. Minute nach einem unnötigen Foul eine Rote Karte einhandelte. Nach Spielern stand es dann bald wieder gleich, in der 53. Minute kassierte auch Lurup eine Rote Karte. Und auch der Spielstand glich sich aus, Jake Cremer verwandelte in der 63. Minute einen Stafstoß zum 1:1. Bevor die Nerven bei Lurup blank liegen konnten, sicherte Tim Pankrat seiner Mannschaft mit einem Tor den 2:1-Vorsprung (67. Minute). Es wogte nun hin und her, am Ende war es Michael Ernst, der in der 89. Minute ruhig blieb und einen Strafstoß zum 3:1 für Lurup versenkte. SG Holm/Wedel siegte mit 4:1 gegen SV Eidelstedt II, die SG (38 Punkte) kann sich mit zwei Siegen in den Nachholspielen noch zur

neuen Konkurrenz für Spitzenreiter Lurup aufschwingen. Das Spiel zwischen SC Egenbüttel IV und SV Osdorfer Born wurde kurzfristig abgesagt, die Borne haben damit noch zwei Nachholspiele und können Eidelstedt II (31) noch vom vierten Platz verdrängen. Die SG Holm/Wedel einzuholen dürfte nicht mehr gelingen.

In der Staffel 10 verlor Altona 93 III mit 1:2 gegen Grün Weiß Eimsbüttel III. Niclas Pahl hatte in der 60. Minute zum 1:1 für Altona getroffen. Altona ist mit 38 Punkten Dritter der Tabelle. Das Spiel Groß Borstel II gegen Teutonia 05 III fiel aus, Teutonia 05 (50 Punkte) verlor damit die Tabellenspitze zunächst an HEBC III (52).

Die nächsten Spiele

Rissen - Komet Blankenese II	22. April, 20.00 Uhr
Kickers Halstenbek - SV Eidelstedt II	24. April, 13.00 Uhr
Cosmos Wedel II - SV Osdorfer Born	24. April, 16.00 Uhr
Kickers Halstenbek - Cosmos Wedel II	26. April, 20.00 Uhr
Kickers Halstenbek - BW 96 Schenefeld II	29. April, 19.15 Uhr
SV Osdorfer Born - SG Holm/Wedel	30. April, 15.00 Uhr
Teutonia 05 III - Sternschanze V	30. April, 15.00 Uhr
Eintracht Lokstedt III - Altona 93 III	30. April, 15.00 Uhr
Cosmos Wedel II - SV Lurup III	1. Mai, 12.15 Uhr



Das JUKS holt 2. Platz beim Kreis-Cup

Freizeitteams, gebildet aus Jugendeinrichtungen des Kreis Pinnebergs, fanden sich letzte Woche in der JBS-Sporthalle in Pinneberg zusammen, um den

begehrten Kreiscup auszuspähen. Zwei Jahre lang musste, aufgrund der Pandemie das Turnier aussetzen. Jetzt ist umso mehr die Freude und Motivation

größer den diesjährigen Sieger auszuspähen. Auch das JUKS Schenefeld war vor Ort und holte sich den 2. Platz. „Das wir normal wieder mit so vielen Kinder

Fußball spielen können ist fast unvorstellbar“, so Sahel (15). Zwei Jahre lang war von Sport in Mannschaften nicht zu denken. Die Freude und der Spaß war in der Sporthalle bei den rund 100 Kinder und Jugendliche aus Hasloh, Schenefeld, Pinneberg, Rellingen und Barmstedt deutlich zu sehen. Als Veranstalter fungierte die Jugendeinrichtung des Komets in Pinneberg und die des Barmstedter JuKids. Gespielt wurde mit vier Feldspielern und einem Torwart. Die Spielzeit betrug acht Minuten. Die Teams waren bunt gemischt, aus Jungen und Mädchen. Nach spannenden Duellen stand am Ende des Turniers die Mannschaft des Komets als Sieger fest. „Ob man sich kennt oder nicht, Fußball verbindet. Jeder kennt die Regel und man kann sofort los kicken“, so Weys Karimi pädagogischer Mitarbeiter aus dem JUKS.



Kreisliga: Lurup weiterhin Chance auf den Klassenerhalt

Für die zweite Mannschaft des SV Lurup stand am Ostermontag viel auf dem Spiel in der Kreisliga 9 - und Trainer Kevin Wehnert konnte nur elf Spieler aufstellen. Da darf man sich nicht verausgaben, da darf man sich nicht verletzen, da muss man sicher und kompakt stehen und auf einen Zufallstreffer hoffen. Und noch im Nachbarschaftsduell mit SV Blankenese. Für Lurup liefen auf: Rahman Jafari, Furkan Bingöl, Peres Asafo Agyei, Mikail Celik, Kutluhan Bingöl, Ishak Yalcin, Timo Todorowic, Andreac Heib, Momodou Lamin Drammeh, Kashif Mahmood Atta und Mario Sila.

Bis zur Pause ging es gut, wobei Jafari kurz vor der Pause einen Freistoß stark parierte. Aber in der 49. Minute zeigte der Schiedsrichter auf den Elfmeterpunkt. Da war der schöne Plan dahin, Blankenese führte mit 1:0, weil Petar Stojanovic den Luruper Torwart in die falsche Ecke schickte. Einen schnellen weiteren Treffer verweigerte das Gespann zwar dann die Anerkennung, am Ende hatte Blankenese aber doch mit 4:0 gewonnen. Gegen die weiterhin kompakt agierende Gastgeberelf gelangen Noor Salehi (76. Minute), Mansur Abdul (81. Minute) und Jan-Philip Katzy (87. Minute) die weiteren Treff-

fer. Für Lurup war es später aber ein Glück, dass Konkurrent Hansa 11 II ebenfalls verlor (0:7 gegen Victoria III). Aber es bleibt nicht mehr viel Zeit und der einfache Plan im Kampf um den Klassenerhalt lautet: Lurup muss einmal gewinnen, Hansa darf dann nicht mehr punkten. Lurup hat aber das anspruchsvollere Restprogramm, drei Spieltage gibt es noch.

SC Nienstedten II siegte mit 2:0 gegen Groß Flottbek, Julius Schütz (54. Minute) und Adrian Hunte (88. Minute) trafen ins Tor. SV Lohkamp setzte gegen Spitzenreiter Cosmos Wedel ein Ausrufezeichen und siegte mit 7:1. Kevin Steinhagen (2), Luca Hinze (2), Yalcin Kasret und Saimir Fejza (2) trafen für Lohkamp, Cosmos konnte nur auf 1:4 verkürzen. Das Spiel zwischen BSV 19 II und Rissen fiel aus. Ein Blick auf die Tabelle der Kreisliga 9: Cosmos Wedel (33 Punkte) vor Rissen (28), Lohkamp (27), Nienstedten (27) und Groß Flottbek (26). Am Ende stehen Lurup II (7) und Hansa 11 II (9).

In der Staffel 10 siegte BSV 19 mit 5:2 gegen Union 03 und ist nun mit 25 Zählern (trotz Punktabzug zum Saisonbeginn) Tabellenfünfter. Es führt dort Hammonia mit 41 Punkten.



Mario Sila (Lurup) im Kampf mit dem SVB-Torwart Marcel Köhler und Kapitän Max Möller.

Die nächsten Spiele

SV Blankenese - SC Victoria III	22. April, 19.30 Uhr
Rissen - SV Lurup II	22. April, 20.00 Uhr
SV Lohkamp - Groß Flottbek	24. April, 12.15 Uhr
Groß Flottbek - SC Victoria III	26. April, 19.30 Uhr
Hansa 11 II - SV Lohkamp	25. April, 19.30 Uhr

Mit Ihrer Werbung bei uns

erzielen Sie keine Eigentore...



Telefon 040/831 60 91 - 93 · Fax 040/832 28 61

E-mail: luruper-nachrichten@t-online.de

Ergebnisse und Paarungen der Kreisklasse B

Ergebnisse

SV Lohkamp II - TSV Heist	1:3
DJK Hamburg - Altona 93 IV	0:7
Blau Weiß 96 Schenefeld III - SV Lurup IV	9:2
West-Eimsbüttel III - SV Eidelstedt IV	6:4
Inter Hamburg - SV Eidelstedt III	3:1
Grün Weiß Eimsbüttel IV - SV Eidelstedt III	3:2
Groß Flottbek spielfrei	
Teutonia 05 IV spielfrei	

Die nächsten Spiele

SV Eidelstedt III - Germania Schnelsen II	23. April, 16:15 Uhr
Groß Flottbek II - Teutonia 05 IV	23. April, 19:30 Uhr
TSV Heist - SV Lohkamp II	24. April, 13:00 Uhr
SV Lurup IV - West-Eimsbüttel III	24. April, 15:00 Uhr
Rissen III - Teutonia 05 IV	29. April, 19:30 Uhr
SV Eidelstedt IV - SV Lurup IV	30. April, 14:00 Uhr
SV Eidelstedt III - Eimsbütteler TV V	30. April, 16:15 Uhr
Vorwärts Ost II - Altona 93 IV	8. Mai, 13:00 Uhr

Das 9-Euro-Monatsticket

Das 9-Euro-Monatsticket im hvv rückt näher: Ab dem 1. Juni werden alle Kundinnen und Kunden drei Monate lang von diesem Angebot profitieren. Bund und Länder haben sich jetzt darauf verständigt, dass alle 9-Euro-Monatstickets bundesweit im Nahverkehr gültig sein sollen.

Das bedeutet: Alle Bestandskundinnen und -kunden zahlen von Juni bis August automatisch und ohne eigenes Zutun monatlich nur 9 Euro für ihr Abo, ihr ProfiTicket, ihr BonusTicket für Azubis oder ihr SemesterTicket. Sie können dann nicht nur das hvv Gesamtnetz, sondern alle Busse und Bahnen im gesamten Bundesgebiet nutzen. Ausgenommen sind nur die Züge des Fernverkehrs (IC, EC, ICE). Die Mitnahmeregeln für hvv Abos bleiben bestehen (im hvv Gesamtnetz).

Für alle anderen Kundinnen und Kunden gilt: Wer ein 9-Euro-Monatsticket erwerben möchte, kann dies bereits vor dem 1. Juni tun, über die hvv

Apps und den Onlineshop wird ein Vorverkauf möglich sein. Der genaue Start wird rechtzeitig bekanntgegeben. Weitere Vertriebskanäle wie beispielsweise Fahrkartenautomaten sind zusätzlich vorgesehen. Das 9-Euro-Monatsticket gilt jeweils für einen Kalendermonat für die 2. Klasse und ist nicht übertragbar.

Gleichzeitig entfallen in diesem Zeitraum alle Einzelkarten, die mehr als 9 Euro kosten.

Pandemiebedingt liegen die Fahrgastzahlen im hvv trotz steigender Tendenz nach wie vor etwa 20 Prozent unter dem Vor-Corona-Niveau. Gleichzeitig ist das Fahrplanangebot besser denn je: Drei Angebots-offensiven in Folge haben für deutlich dichtere Takte, größere Fahrzeuge und viele neue Linien gesorgt. Damit ist der hvv gut aufgestellt, um in den kommenden Monaten zusätzliche Fahrgäste aufnehmen zu können.

Aktuelle Informationen zum Thema 9-Euro-Monatsticket finden sich auch unter hvv.de.

Grundinstandsetzung Elbchaussee:

Weiterer Baufortschritt und veränderte Verkehrsführung

Die Bauarbeiten auf der Elbchaussee schreiten weiter voran. Ende März konnte das Baufeld erneut Richtung Westen erweitert werden. Die aktuelle Wechselverkehrsführung beginnt daher bereits ca. 200 Meter vor der Kreuzung Elbchaussee/Manteuffelstraße. Außerdem ist der westliche Abschnitt der Manteuffelstraße bereits ab Höhe Stauffenbergstraße für den Durchgangsverkehr gesperrt.

Aufgrund der Erweiterung des Baufeldes ist die Elbchaussee über die Stauffenbergstraße und Hasselmannstraße dauerhaft nicht erreichbar. Die Zufahrten der Straßenzüge Eichendorffstraße und Winkelmannstraße sind während der temporären Sperren für den Durchgangsverkehr der Elbchaussee montags bis freitags jeweils von 9 Uhr bis 17 Uhr gesperrt. Anwohner:innen erreichen ihre Grundstücke aber weiterhin über die Eichendorffstraße bzw. über die Kreuzung Manteuffelstraße.

Der westliche Abschnitt der Manteuffelstraße ist seit Donnerstag, 7. April ab der Stauffenbergstraße für den Durchgangsverkehr gesperrt. Anwohner:innen können

die Manteuffelstraße im westlichen Abschnitt in Richtung Blankenese bis zur Schranke weiter befahren, ebenso ist der Zugang für Bus- und Radverkehr frei. Lieferverkehre müssen von Westen in die Manteuffelstraße einfahren. Die Rettungswege werden während der gesamten Bauzeit freigehalten.

Verkehre mit dem Ziel Blankenese sollten die ausgeschilderte Umleitungsstrecke über die Winkelmannstraße, die Dörpfeldstraße, die Tietzestraße und die Bockhorst nutzen. Grundsätzlich ist zu empfehlen, das Quartier in Richtung Norden über die Nienstädter Straße zu verlassen. Eine Abfahrt in Richtung Blankenese ist alternativ über die Elbchaussee in den Zeiträumen montags bis freitags von 17 bis 2 Uhr und freitags bis sonntags von 12 Uhr bis 2 Uhr möglich.

Umleitung des Busverkehrs: Die Buslinie X21 fährt ganztägig von S Klein Flottbek über die Baronvoght-Straße bis Teufelsbrück (Fähre) und wieder zurück über Holzvierte nach S Klein Flottbek. Es kommt zu keinem Richtungswechsel auf der Linie. Die Bushaltestelle Teufelsbrück (Fähre)

wurde bereits Ende Januar um ca. 150 Meter verlegt.

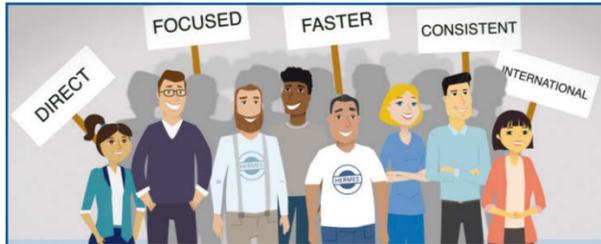
Der Landesbetrieb Straßen, Brücken und Gewässer (LSBG), HAMBURG WASSER (HW), Gasnetz Hamburg (GNH) und Stromnetz Hamburg (SNH) sanieren gemein-

Weitere Informationen zu den Baumaßnahmen sowie umfangreiches Informationsmaterial ist im Internet auf <https://lsbg.hamburg.de/elbchaussee/> abrufbar. Aktuelle Informationen zu Baumaßnahmen gibt es zudem über



sam und in enger Koordination als Kooperationspartner der INFRA-CREW HAMBURG die Elbchaussee. Die Arbeiten für den ersten Bauabschnitt von der Parkstraße bis zur Manteuffelstraße haben am 3. Mai 2021 begonnen und werden voraussichtlich Anfang 2024 abgeschlossen sein.

die Baustellen-Hotline: 040 42828 2020 sowie unter www.hamburg.de/baustellen. Über die Änderungen im öffentlichen Personennahverkehr informiert der hvv in seiner hvv App und auf www.hvv.de/elbchaussee. Telefonische Auskünfte erteilt der hvv unter der 040 19449.



PERSONAL-ANZEIGEN

Mit ca. 3.000 Mitgliedern gehört Blau-Weiß 96 Schenefeld e.V. zu einem der größten Sportvereine im Kreis Pinneberg.



Zur Verstärkung unseres hauptberuflichen Teams in der Geschäftsstelle suchen wir eine/n

Sachbearbeiter (m/w/d) (20 Std./Woche)

Ihre Aufgaben:

- Debitoren- und Kreditorenbuchhaltung, inkl. Zahlungsverkehr
- Kontieren und Buchen der Bank- und Kassenbelege
- Rechnungen und Gutschriften prüfen
- eigenständige Verbuchung und Kontierung laufender Geschäftsvorfälle
- monatliche Kassenführung inkl. Kontierung
- Bearbeitung von Neuansträgen, Kündigungen sowie die Mitgliederbestandspflege

Ihr Profil:

- Sie verfügen über eine erfolgreich abgeschlossene kaufmännische Ausbildung oder sind Steuerfachangestellte(r)
- Sie bringen fundierte Buchhaltungskennntnisse mit
- Praktische Erfahrungen im Rechnungs- und Mahnwesen mit dem entsprechenden Schriftverkehr
- Berufserfahrungen in der Kreditoren- bzw. Debitorenbuchhaltung
- Eine mehrjährige Berufserfahrung mit Kundenkontakt
- Sicherer Umgang mit MS-Office Anwendungen
- DATEV-Kennntnisse sind von Vorteil
- Idealerweise Erfahrungen mit dem Vereinsverwaltungsprogramm Champ von ARV
- Eine sorgfältige, strukturierte und selbstständige Arbeitsweise
- Eine team- und dienstleistungsorientierte Arbeitsweise runden Ihr Profil ab

Wir bieten:

- Eine verantwortungsvolle Tätigkeit mit Gestaltungsräum
- Ein ansprechendes und modernes Arbeitsumfeld
- Einen unbefristeten Arbeitsvertrag
- Eine langfristige Perspektive und Entwicklungsmöglichkeiten
- Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten
- Vereinbarkeit von Privat- und Berufsleben durch flexible Stundeneinteilung nach Absprache
- Förderung der Gesundheit im Rahmen des betrieblichen Gesundheitsmanagements

Interessiert?

Wir freuen uns auf Deine vollständigen Bewerbungsunterlagen unter Angabe Deiner Gehaltsvorstellungen sowie des möglichen Eintrittstermins.
Ansprechpartner: Frank Böhrns (Geschäftsführer) · Tel: 040/84 05 44 70
E-Mail: Frank.Boehrens@bw96.de

Die Hermes Schleifmittel Gruppe ist einer der weltweit führenden Hersteller von flexiblen und gebundenen Schleifwerkzeugen. Wir beschäftigen rund 1.100 Mitarbeitende an 19 Standorten auf vier Kontinenten. Mit unseren Qualitätsprodukten und Services gestalten wir hochwertige Oberflächen bei unseren Kunden. Unsere bedeutende Marktposition verdanken wir den Menschen bei Hermes, die gemeinsam mit unseren Kunden kontinuierlich neue Schleiflösungen entwickeln und dabei auf unsere 90-jährige Erfahrung zurückgreifen.

Wir suchen Sie als Energieelektroniker Anlagentechnik/Betriebstechnik (m/w)

Für unser Produktionszentrum in Schenefeld bei Hamburg suchen wir dich zum nächstmöglichen Termin zur Verstärkung in unserem Bereich Versorgungsbetriebe/ Mechatronische Werkstatt als

Energieelektroniker (m/w/d)

Deine Aufgaben bei uns:

- Vorbeugende Instandhaltung und Elektroinstallationen
- Wartungs- und Reparaturarbeiten im Bereich Elektronik auch bei laufender Produktion
- Maschineninstallation in Zusammenarbeit mit unseren Industriemachern
- Analyse und Behebung von Störungen
- Einsatz im Produktionszentrum Schenefeld, im Headquarter in Hamburg-Lurup sowie temporär im Werk Uetersen
- Selbstständige Projektbetreuung in Zusammenarbeit mit anderen Bereichen und Lokationen der Hermes-Gruppe

Das erwarten wir von Dir:

- Abgeschlossene Berufsausbildung als Energieelektroniker/-in für Anlagen- oder Betriebstechnik oder vergleichbare Qualifikation
- Mehrjährige Berufserfahrung und Kenntnisse von Produktionsanlagen im industriellen Bereich sowie der Versorgungstechnik und Kesselbetriebstechnik
- Teamgeist und zuverlässiges, strukturiertes, zielorientiertes Arbeiten
- Kenntnisse im Umgang mit SPS und S7-Steuerung sowie MS Office
- Bedienausweis IPAF 3a
- Bereitschaft zur Weiterbildung im Bereich Kesselbetriebstechnik

Das bieten wir Dir:

Als Energieelektroniker bist du an den Wartungs- und Instandsetzungsarbeiten aller am Standort befindlicher Fertigungsanlagen beteiligt und kannst eigenverantwortlich und mit hohem Engagement deine Stärken in unser Team einbringen. Dabei bewegst du dich in einem dynamischen, auf stabilem Wachstum ausgerichteten internationalen Unternehmen der chemischen Industrie mit einer offenen Unternehmenskultur, schlanken Hierarchien und individuellen Weiterbildungsmöglichkeiten. Eine ausgewogene Work-Life-Balance mit einem flexiblen Arbeitssystem und einem umfassenden Gesundheitsmanagement sind die Basis für das angenehme Arbeitsklima und das freundliche Miteinander bei Hermes. Gleichzeitig hast du bei uns die Chance, Teil eines gruppenweiten Culture Changes zu sein. Wenn Du also Freude daran hast, dich aktiv mit Deinen Ideen einzubringen, Veränderungen voranzutreiben und Verantwortung zu übernehmen, bist du bei uns genau richtig.

Interessiert?

Dann freuen wir uns sehr auf Deine Bewerbung per Mail an: karriere@hermes-schleifmittel.com.



for an excellent finish

www.schenefelder-bote.de

Frigotechnik






Wir suchen

Lagermitarbeiter und Auslieferungsfahrer (m/w/d)

» Sicherer Arbeitsplatz in Vollzeit (40 Stunden/Woche)
» Faire Vergütung
» Keine Schichtarbeit! Keine Wochenendarbeit!
» Standort: Hamburg

Kontakt:
Tel.: 040 853123-945 · E-Mail: karriere@frigotechnik.de
Weitere zu besetzende Stellen, wie z.B. Techniker oder Anlagenmechaniker/Schweißer, finden Sie unter: www.abzfrigo.de



Bis Dienstag 12 Uhr, nehmen wir Ihre

Personalanzeigen

entgegen...

und schon am Mittwoch erscheinen sie in allen unseren Stadtteilzeitungen

Tel. 040/831 60 91-93 · Fax 832 28 61

E-mail: luruper-nachrichten@t-online.de

Mitarbeiter für Kommissionierung / leichte Lagertätigkeiten (m/w/d); befristet in Teilzeit (Nachmittag - Abendbereich)

in Hamburg-Osdorf ab sofort gesucht.

Sie sind zuverlässig und verfügen über eine selbstständige und teamorientierte Arbeitsweise.

Schriftliche Bewerbungen bitte an:

GEHE Pharma Handel GmbH
z. Hd. Frau Kolb-Lindner, Brandstücken 18, 22549 Hamburg
E-Mail: Christiane.Kolb@GEHE.de

Erf. Aushilfe für Treppenhäuserreinigung in Schenefeld für ca. 4 Std/Woche gesucht.
Gute Bezahlung.
MHG Tel. 040/39 90 20 16

Suche patente Haushaltshilfe mit Auto Tel. 040/831 58 93





Hier bist Du Du.

Werde Teil von Ramelow,

mach eine Auszubildung!

- Verkäufer/in (m/w/d)
- Kaufmann/-frau (m/w/d)
- im Einzelhandel
- für Büromanagement

für den Standort Elmshorn zum 1. August 2022

Bewirb Dich jetzt,
wir freuen uns auf Dich!

Gustav Ramelow KG | z. H. Stefan Rabe
Königstraße 33-35 | 25335 Elmshorn
Gerne online per Email an
srabe@ramelow.com oder bewirb Dich direkt,
indem Du den QR-Code einscannst.



Günstiger Malereibetrieb mit Liebe zur Arbeit, keine Kosten für unverbindl. Angebot und Anfahrt Tel. 04121/700 34 35

HOLZFUßBODENSERVICE, Schleifen, Versiegeln, Ölen, Verlegen, Reparieren Tel. 040/439 64 97

Feuchtigkeit – Schimmelpilz – Mängel in der Bauausführung. Erfahrener Dipl.-Ingenieur hilft. Telefon 85 96 87

Haushaltsauflösung
Entrümpelung mit Wertanrechnung
• Wir nehmen alles mit
• Fachgerechte Entsorgung
• Besenrein, Festpreis
• Zuverlässig und Seriös
Wedel 04103/80 33 903

Gärtner übernimmt zu Festpreisen Gartenarbeiten- & pflege, Rollrasen inkl. Verlegen mit/ohne Maulwurfsnetz, Vertikutieren, Neupflanzung von Hecken (Thuja, Kirschlorbeer etc.), Teichreinigen, Terrassenplatten mit Hochdrucker reinigen, Hecken-/Sträucherschnitt, Sichtschutzzaun setzen, Kantsteine setzen und vieles mehr... Tel. 0176-34717879

Von Privat!
Suche Grundstück oder Bauplatz in Lurup, Osdorf, Schenefeld oder Umgebung. Tel. 0176 / 221 571 74

Gärtner führt alle Gartenarbeiten aus, Neu- u. Umgestaltung, Bepflanzung, Baumfällarbeiten, eigene Abfuhr Tel. 040/830 18 435

Ausgezeichnet in der Kategorie **Bester Getränkemarkt Deutschlands GRAEFF**
da, wo das Flugzeug parkt
Alt-Osdorf • ☎ 040-807 88 70
www.graeff-getraenke.de

Besenrein
Wir räumen restlos leer! Entrümpelungen, Haushaltsauflösungen, Wertverrechnung. Telefon: 0177-54 801 53 www.besen-rein.de

Kaufe jeden Wohnwagen und Wohnmobil. Telefon: 0177-811 4553 immer erreichbar, auch Sonn- u. Feiertags! u. 0176/488 228 48

Planung – Statik – Bauanträge fertigt schnell und perfekt Dipl.-Ingenieur. Telefon 85 96 87

Ankauf von Schallplatten-Sammlungen (Rock/Jazz/Reggae/Blues/Beat) Tel. 0152/5609 5950

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen 03944-36160. www.wm-aw.de Fa.

Wir kaufen AUTOS (alle Art von Fahrzeugen) Unfall, TÜV fällig, mit vielen Kilometern. Hausbesuch - Barzahlung Tel. 0175/275 32 85

Biete 4 Sommerreifen Continental, Mercedes B 200 aus Zulass. 5/18, Laufleistung rd. 9000 km, ohne Felgen, 225/45/R 17 V, Abholpreis 75,- EU, mit Ständer Tel. 040-830 69 91

Suche patente Haushaltshilfe mit Auto Tel. 040/831 58 93

Carport im Aural (Schenefeld) zu vermieten Tel. 0170/689 27 17

KLEINANZEIGEN
Ganz einfach per Telefon aufgeben ☎ 831 60 91+92 oder per Telefax 832 28 61
e-Mail: luruper-nachrichten@t-online.de
Bis Dienstag 10.00 Uhr ist die Aufgabe möglich!

Wir starten wieder durch! Traditioneller Flohmarkt der SPD-Flottbek-Othmarschen auf dem Flottbeker Wochenmarkt Sonntag, 12.06.2022 • 9 - 15 Uhr

Standgebühr 6,00 € pro laufendem Meter. KFZ-Standplätze - nur am Platzrand und so lange verfügbar zzgl. 20,00 €. Platzvergabe ab 5 Uhr. Reservierung vorab nicht möglich. Am Vorabend abgestellte KFZ haben keinen Anspruch auf bestimmte Flächen. Kinder bis 14 Jahre verkaufen reine Kinderware wie immer kostenlos. Informationen unter: www.spd-flottbek-othmarschen.de, 040-832 19 48, spdflot@email.de

FLH Märkte
Sonntag Halstenbek 24.4. Wohnmeile ggü. ADLER Gärtnerstr. Seemoorweg
Sonntag Itzehoe 24.4. EDEKA FRAUEN Rotenbrook Carl-Zeiss-Str.
Einfach hinkommen und mitmachen, Platzvergabe ab 6.00 Uhr vor Ort! Info: 04121- 475 28 08 Nord-Flohmarkt.de

Gärtner übernimmt: Gartenarbeit, Gartenpflege, Bäume schneiden u. fällen, Hecken- u. Strauchschnitt, Pflasterarb. aller Art, Zäune setzen, Umgestaltung, Bepflanzung, Abfuhr u. Entsorgung. Tel. 0151/17 21 66 11

Gratis-Anzeigenblätter oder Parteizeitungen dürfen trotz „Keine Werbung“-Aufkleber eingeworfen werden. Sie enthalten redaktionelle Inhalte, gelten daher nicht als Werbung. Hier hilft nur schriftlicher Widerspruch. Urteil vom Bundesverfassungsgericht Karlsruhe

IMMOBILIEN

KOSTENLOSE MARKTWERT-ERMITTLUNG IHRER IMMOBILIE - wir haben langjährige Marktkenntnis - rufen Sie und unverbindlich an! www.hannemann-immobilien.de 040/866 25 36 10

Ehepaar sucht dringend **BAU-GRUNDSTÜCK** ab 500 qm. Bitte alles anbieten! www.hannemann-immobilien.de Tel. 040/866 25 36 10

FAMILIE SUCHT größeres Eigenheim! Gesucht wird ein EFH/DHH/RH ab 80 qm. www.hannemann-immobilien.de Tel. 040/866 253 610

Sie wollen Ihre Immobilie verkaufen? Wir finden den passenden Käufer aus unserer großen Kundenkartei für Sie! www.hannemann-immobilien.de Tel. 040/866 253 610

Ehewünsche / Bekanntschaften

Olaf, 78/verw., sagt ... ich bin verträgl., hilfsbereit & reise gern. Nach der gr. (Pandemie) Einsamkeit möchte ich wieder meine Zeit mit einer netten Frau zw. 75 & 80 Jahre verbr. PV SASKIA 040/511 60 89 tägl. von 11-20 Uhr, auch an den Feiertagen

Beilagen-Hinweis
In dieser Ausgabe liegen in einer Teilausgabe Prospekte der Firmen **Kaufland, Lurup Center, Eckhoffplatz, Lurup, und Bauzentrum Sandhack, Osterbrooksweg 50, Schenefeld. Wir bitten um Beachtung!**

Sollten Sie Ihre beliebten Stadtteilzeitungen nicht erhalten gibt es die Zeitung auch hier:

- Kaufland im Lurup-Center
- real, - in Lurup
- familia in Pinneberg
- Stadtzentrum Schenefeld
- Edeka Jensen, Elbgau-Passagen
- Reisebüro Hansa Flug- und Ferienreisen, Elbgau-Passagen
- Graeff Getränke in Alt-Osdorf
- Fleischeri Radbruch
- REWE im Born Center
- „Die Eisküche“ im Born Center
- REWE in der Friedrich-Ebert-Allee
- Fischspezialitäten Oliver Bolz Friedrich-Ebert-Allee
- Tabakshop Hollmann in der Friedrich-Ebert-Allee
- Adler in der Wohnmeile Halstenbek
- Restaurant Reitstall Klövensteen
- Blumenhof Pein
- Rosenhof in Osdorf
- Tankstelle Kattner in Schenefeld
- Rathaus Schenefeld
- Bowling Center Osdorf
- Schwimmbad Elbgaustraße
- Wohnpark Rüpcke, Nedderstraße
- Lindos Grill, Schenefeld-Dorf
- Bäckerei Schlüter, Schenefeld Dorf
- Bäckerei von Allwörden, Schenefeld Dorf
- Kiosk Orhan, Altonauer Chaussee 6

Holen Sie sich ein Stück Urlaub nach Hause

STRANDKORB-MANUFAKTUR BUXTEHUDE

SEHR GUT 4.91 / 5.00 958 Bewertungen
Top Dienstleister 2021
Top Onlineshop 2021

Besuchen Sie uns: Die Strandkorbprofis GmbH Carl-Zeiss-Straße 6 21614 Buxtehude ☎ 04161 596680 www.strandkorbprofi.de

QR-Code scannen und aktuellen Strandkorb-Katalog kostenlos zuschicken lassen!

Holen Sie sich ein Stück Urlaub nach Hause

Luruper Nachrichten
Osdorfer Kurier Schenefelder Bote

Unabhängig – überparteilich
Holstenplatz 6 22869 Schenefeld
Telefon 040 / 831 60 91
Telefax 040 / 832 28 61
e-mail: luruper-nachrichten@t-online.de

Stadtteilinformationen
Auflage 37.000
Herausgeber: Frank A. Bastian
Anzeigenleitung: Frank A. Bastian
Anzeigenberatung: Martina Bastian
Frank A. Bastian
Redaktion: Rüdiger Clausen
Jens Feddersen
Sportredaktion: J.-H. Plackmeyer
Verlagsleitung: Brigitta Pauls

Mitglied im Verband der Werbung e.V. Hamburg/Schleswig-Holstein
Offizielles Mitteilungsblatt des Luruper Bürgervereins von 1952 e.V.
Vertriebsleitung: Martina Bastian

Verbreitungsgebiet:
Lurup, Osdorfer Born, Alt-Osdorf teilw. Flottbek, Iserbrook, Bahrenfeld, Eidelstedt, Schenefeld und Umgebung, Nachdruck, auch auszugsweise, von redaktionellen Texten und Anzeigen sowie Fotos ist verboten.
Ebenso ist der Nachdruck und die Vervielfältigung der von uns gestalteten Anzeigen strengstens untersagt.
Für uns überlassene Fotos übernehmen wir keine Haftung!
Erscheinungsweise wöchentlich jeweils am Mittwoch.
Für etwaige Druckfehler übernehmen wir keine Haftung.
Es gilt zur Zeit Anzeigenpreisliste 2022, gültig ab 1. Januar 2022.

Geschäftsstelle
Holstenplatz 6
22869 Schenefeld
(im »Presse-Stübchen«)

WERKSTATT-SERVICE

Autohaus Hermann Kröger GmbH



Für alle Fabrikate und Modelle
Wartung, Reparatur, Lackierung,
Blech- und Unfallschäden

Unfall? 24 Stunden NOTDIENST 040/830 40 91

Komplette Unfall-Abwicklung, Schadensgutachten, Kostenvoranschläge, Reparatur, Mietwagen, Wertgutachten - auch für Oldtimer!

www.schadenzentrum-schenefeld.de
(im Autohaus Kröger)

Blankeneser Chaussee 93 · 22869 Schenefeld · Telefon (040) 830 40 91
www.Kroeger-Automobile.de · E-Mail: Info@OpelKroeger.de

Lutz Deglau **040_84 05 58 38**
die 2 Lackierungen
...für Jedermann!
EXPRESS- & LACK-REPARATUREN • OLDTIMER RESTAURATION • UNFALL • REPARATUREN
Osterbrooksweg 29 • 22869 Schenefeld • Tel. 040_84 05 58 38

Henke Automobile
Neuwagen - Gebrauchtwagen
Verkauf • Service • Finanzierung
Kronskamp 98
22880 Wedel
Tel. 04103 / 39 04
www.seat-wedel.de

REIFENDIENST WOLKE
Neureifen
Gebrauchtreifen
Alufelgen
Reifengas
Stoßdämpferservice
Tüvarbeiten
Kfz-Service
Auspuffservice
Bremsendienst
AU + HU
Achsvermessung

Inh. Michael Wolke
Osterbrooksweg 81
22869 Schenefeld
Telefon 040 / 832 47 82
Telefax 040 / 832 00 475
www.reifendienst-wolke.de

Autoservice Hammer
Kfz-Meisterbetrieb / Inh. Jörg Hansen

- Reparatur aller Marken bei PKW, Wohnmobilen und Kleinlastern bis 4 t
- Inspektion
- Ölwechsel
- HU/AU durch Dekra
- Reifenservice/Einlagerung
- Sicherheits-Checks
- Wohnwagenkomplettservice, PKW Anhängerreparatur und -verleih, **NEU: kostenloser Fahrzeug Hol- und Bringservice**

Öffnungszeiten: Mo. bis Fr. von 8.00 bis 18.00 Uhr

Brandstücken 27a – 22549 Hamburg
Tel.: 040/800 22 00 – www.autoservice-hammer.hamburg

Boje GmbH
Kraftfahrzeug-Meisterbetrieb
Technik - Service
Karosserie - Restauration
Wir sind die Profis...
Speziell BMW und Mini

Luruper Hauptstr. 87 • 22547 Hamburg
Telefon 040/832 34 23
info@boje-gmbh.de
www.boje-gmbh.de

Mike's Kfz-Service GmbH
Alles rund um's Auto
KFZ-MEISTERBETRIEB

- TÜV/AU ● Reifen ● Bremsen ● Inspektion
- kostenloser Werkstattdienst ● Unfall-Reparaturen und Gutachten ● Reparaturen aller PKW und Hybridfahrzeuge

HU/AU ab € 127,17 **auto reparatur** **Inspektion ab € 199,-**
incl. Motoröl, Öl- und Innenraumfilter

Osterbrooksweg 93 · 22869 Schenefeld · ☎ 040 / 8405 3883

AUT + Sport

Bezirksliga: Osdorf gewinnt noch gegen Eidelstedt

In der Staffel 1 fiel das Spiel zwischen Blau Weiß 96 Schenefeld und SC Pinneberg aus. Das Spiel könnte kurzfristig nachgeholt werden. In der Staffel 5 spielte Altona 93 II zweimal nicht - am Karfreitag fiel das Spiel gegen Finkenwerder ebenso aus wie Ostermontag gegen Süderelbe II. Trotzdem behält Altona vorerst die Tabellenführung - weil HNT ebenfalls zweimal nicht spielen konnte. HNT hat aber noch drei Nachholspiele mehr und steht mit 36 Punkten nur zwei Zähler hinter Altona.

In der Staffel 6 scheint Alsterbrüder den besten Schlusspunkt hinlegen zu können - die Mannschaft löste Teutonia 05 II als Tabellenführer ab. Das gelang zum einen eindrucksvoll durch einen 7:0 (5:0) - Heimsieg gegen Komet Blankenese. Bei Komet muss der Matthias Jobmann als neuer Trainer offenbar erst noch die richtigen Schrauben finden - mit 30 Punkten dürfte es keine Abstiegsorgen geben, als Tabellenführer sollte man aber auch nicht so untergehen. Lurup machte das fast nach und un-

terlag als Vierter gegen den Tabellenritten Falke mit 0:6. Ein Bonbon: Während die großen Gewinner sich Ostermontag duellierten und mit Alsterbrüder einen 2:1-Sieger ermittelten, fiel die Begegnung der beiden großen Verlierer Lurup und Komet Blankenese aus. Teutonia 05 II geht vorerst die Puste aus - 1:1 trennte man sich von HEBC II. Jeremy Miljevic traf in der 3. Minute zum 1:0 für Teutonia, der Ausgleich fiel kurz vor dem Ende. Weniger Abstiegsorgen gibt es nun auch bei TuS Osdorf II nach dem 4:3-Heimsieg gegen SV Eidelstedt. Mit 31 Punkten dürfte man sich am Blomkamp ganz wohlfühlen, Eidelstedt steht mit 27 Punkten aber auch nicht schlecht da. Auf den Abstiegsplätzen stehen Teutonia 10 (3 Punkte) und Sternschanze II (14), den ominösen zehnten Rang nicht derzeit GW Eimsbüttel mit 22 Punkten ein. Das Spiel zwischen Osdorf und Eidelstedt am Ostermontag hatte schon fast etwas von Ostereiersuche. Jonas Lütjens brachte Eidelstedt in der 16. Minute mit

1:0 in Führung, Marc Giesecke gleich für Osdorf in der 20. Minute aus. Sofort nach dem Seitenwechsel bestürmte Osdorf das Eidelstedter Tor wie wild, kassierte aber in der 48. Minute ein Kullertor von Calvin Broschk zum 1:2-Rückstand. Kullerartig auch der Treffer zum 3:1 für den SVE. Hierin und dorthin eierte der Ball im Fünfmeteraum, bis er endlich im Netz landete. Nicolas Münnig gilt als Torschütze (64. Minute). Bilal Boyali erwies seiner Elf dann aber den Bärendienst, als er sich bei einem Foulspiel in der gegnerischen Hälfte Gelb-Rot abholte (72. Minute). Scheinbar nicht so schlimm bei einer komfortablen 3:1-Führung, aber die Osdorfer machten sich fortan noch hefti-

ger auf die Suche. Der pfeilschnelle und ballsichere Taha Celal Saran drang bis zur Grundlinie vor, suchte den freistehenden Glen-Marc Liebscher zentral an der Strafraumkante und der traf zum 2:3-Anschluss (79. Minute). Für die Schlussphase wechselte das Osdorfer Trainerduo Bennet Krause und Torben Krause geballte Erfahrung ein - Antonio Ude kam für Marlon Golinski, Mahmoud Djebbi (Co-Trainer der Oberliga-Elf) für Mohamed Kaba. Von so "alten Hasen" ließ sich Eidelstedt scheinbar beeindruckt, wenn auch Florian Sobania und erneut Liebscher in der 90. Minute sowie in der Nachspielzeit das Spiel noch zu einem Osdorfer Sieg wendeten.

Die nächsten Spiele

Komet Blankenese - GW Eimsbüttel	23. April, 13.30 Uhr
St. Pauli III - Lurup	24. April, 13.00 Uhr
HEBC II - TuS Osdorf II	24. April, 13.30 Uhr
SV Eidelstedt - Alsterbrüder	24. April, 15.00 Uhr
GW Eimsbüttel - Teutonia 05 II	29. April, 19.30 Uhr
Blau Weiß 96 Schenefeld - SV Lieth	29. April, 20.00 Uhr



Taha Celal Saran (Osdorf, r.) im Duell mit dem Eidelstedter Torhüter Jonas Lütjens.

Altliga: Osdorf kurz vor dem Titelgewinn

In der Altliga hat Groß Flottbek den - sicher aussichtslosen - Kampf um die Meisterschaft wohl aufgegeben. Zumindest nach der 1:2-Niederlage am Mittwoch vor Ostern gegen SC Pinneberg waren wohl alle Felle davongeschwommen - Konkurrent TuS Osdorf lag da weiterhin nur einen Punkt zurück und hatte noch vier Nachholspiele vor der Brust. Und schon am Gründonnerstag sagte Roland Wedel als Gastgeber das Spiel gegen Osdorf wegen Nichtantritt ab - da liegen nun schon drei Punkte im Umschlag für die Osdorfer. Ostermontag verlor Groß Flottbek erneut - mit 5:7 gegen Kummerfeld. TuS Osdorf siegte dagegen mit 9:0 (5:0) gegen Union Tornesch. Rene Massoud (2), Bennet Krause (2), Sascha Blume (2), Torben Krause, Sascha-Orlan Terperla und Antonio Ude

erzielten die Tore. Damit führt Osdorf mit 45 Punkten die Tabelle an vor Groß Flottbek (43) und SC Pinneberg (34). Osdorf wird noch die Punkte von Roland Wedel erhalten und hat dann immer noch drei Nachholspiele auf dem Konto. Groß Flottbek kann nur noch zwei Spiele insgesamt ins Feld führen, so dass es langsam schon eine simple Rechnung geben kann, wann die Osdorfer die Meisterschaft vorzeitig eingefahren haben. Am Sonnabend gegen Lieth wollen die Osdorfer jedenfalls keinen Fehler machen. SC Nienstedten gewann mit 1:0 gegen SV Blankenese, Okan Dogan erzielte den Siegtreffer. Schenefeld war spielfrei zu Ostern, will dann aber verstärkt angreifen und die Abstiegsorgen vertreiben.

WERKSTATTSERVICE

Seit über 30 Jahren in Lurup

REIFEN WILKE

PKW- und LLKW Neu- und Gebrauchtreifen · Offroadreifen · Motorradreifen
Stahlfelgen und Leichtmetallräder · Stationäres Auswuchten · Radwaschanlage
Reifenreparatur und -montage · Reifengas · Einlagerungen · Umrüstungsberatung

Jetzt schon an den Sommer denken!
Reifenwechsel · Einlagerung
Verkauf von Reifen & Felgen

Grandkuhlenweg 1 · 22549 Hamburg
Telefon 832 53 21 · www.reifenwilke.de

Jörg Scheibe ist

SEIT 1974

SCHMIDT

Wir machen Ihr Auto fit.

Perfektion, Qualität und Leidenschaft seit über 40 Jahren

- ☑ Kfz-Reparaturen aller Art, alle Fabrikate
- ☑ Wohnmobil und Transporter Service
- ☑ Oldtimer Service, Reparatur und Restauration
- ☑ Windschutzscheiben / Glasreparatur und -austausch
- ☑ Motor - Elektronik - Diagnose
- ☑ Reifenkomplettservice mit Einlagerung
- ☑ Unfallschadenabwicklung
- ☑ TÜV / AU Prüfung
- ☑ Anhänger Service
- ☑ Werkstattdienstwagen

Rüdiger Schmidt Kfz-Reparatur und -Handel e.K.
Inh. Jörg Scheibe · Osterbrooksweg 85 · 22869 Schenefeld
Tel.: 040 / 830 22 22 · Mobil: 0171 / 47 42 316
www.automobile-schmidt.de

AUTOPFLEGE

CARFIT
FAHRZEUGAUFBEREITUNG
REINIGUNG + PFLEGE

Wir pflegen auch „Goldstücke“...

**Innenreinigung
Handwäsche
Aufbereitung
Lackpolitur
Lederreparatur
Polsterreinigung
Smart-Repair: Dellenbeseitigung
Lackreparatur**

Verschenken Sie einen **GUTSCHEIN** für die Autopflege!

Servicenummer: 040/24 18 10 10
CAR FIT · Fangdieckstraße 32 · 22547 Hamburg
E-mail: info@carfit-hamburg.de

Sport Nachrichten

Ehrensperge des DFB für HFV-Ehrenpräsident Dirk Fischer Große HFV-Ehrungsveranstaltung

Am letzten Freitag war es wieder so weit im Grand Hotel Elysée: Der Hamburger Fußball-Verband hatte zahlreiche ehrenamtlich Tätige zu einem besonderen Ehrungsabend eingeladen, um „Danke“ zu sagen für die in den zurückliegenden Jahren von ihnen geleistete ehrenamtliche Arbeit. Durch ihren großen und engagierten Einsatz prägten sie maßgeblich den Fußball im Verband und in den Vereinen des Hamburger Fußball-Verbandes – und dies zum Teil Jahrzehnte lang. 30 Personen wurden mit der silbernen, zwei mit der goldenen Ehrennadel des HFV ausgezeichnet, sowie sechs Personen mit der DFB-Verdienstnadel. Mit dabei waren auch der 1. Vizepräsident Amateure des DFB, Ronny Zimmermann, Willi Hink (DFB-Beauftragter Entwicklung Verbände und Vereine) und der Präsident des Berliner Fußball-Verbandes Bernd Schultz.

Ehrensperge des DFB für HFV-Ehrenpräsident Dirk Fischer
Eine Überraschung gab es für HFV-Ehrenpräsident Dirk Fischer: Er wurde von Christian Okun, Ronny Zimmermann und Willi Hink mit der Ehrensperge des Deutschen Fußballbundes ausgezeichnet. Ronny Zimmermann zog in seiner Laudatio „meinen nicht vorhandenen Hut vor Dirk Fischer“ und sagte weiter: „Ich habe von Dir viel gelernt, es war immer spannend, wenn du aus Deiner Sicht Dinge bewertet hast. Es hat mich sehr



Alle bei der HFV-Ehrungsveranstaltung Ausgezeichneten

Foto HFV

oft beeindruckt. Deshalb freue ich mich, dass Willi Hink und ich heute hier sind, um Dich mit der Ehrensperge des Deutschen Fußballbundes auszuzeichnen. Ronny Zimmermann zog in seiner Laudatio „meinen nicht vorhandenen Hut vor Dirk Fischer“ und sagte weiter: „Ich habe von Dir viel gelernt, es war immer spannend, wenn du aus Deiner Sicht Dinge bewertet hast. Es hat mich sehr

oft beeindruckt. Deshalb freue ich mich, dass Willi Hink und ich heute hier sind, um Dich mit der Ehrensperge des Deutschen Fußballbundes auszuzeichnen. Ronny Zimmermann zog in seiner Laudatio „meinen nicht vorhandenen Hut vor Dirk Fischer“ und sagte weiter: „Ich habe von Dir viel gelernt, es war immer spannend, wenn du aus Deiner Sicht Dinge bewertet hast. Es hat mich sehr

der Abteilungsleiter und heute aktiver Abteilungsleiter, sowie sein Wirken als Bezirks-Ehrenamtsbeauftragter. Friedrich "Fieten" Wulf (Tangstedter SV) für seine seit 1955 aktive Schiedsrichter-Tätigkeit. Mit seinen 88 Jahren pfeift er immer noch unterer Jugendspiele und ist die helfende Hand für Alles im Verein.

Silberne Ehrennadeln des HFV
Von HFV-Präsident Christian Okun und HFV-Vizepräsidentin Kathrin Behn wurden folgende 30 Ehrenamtlerinnen und Ehrenamtler mit der silbernen Ehrennadel des HFV ausgezeichnet, aus unserem Verbreitungsgebiet u.a.:

- Dirk Barthel (Altona 93) für seine seit über 20 Jahren geleistete ehrenamtliche Arbeit in der Fußballförderung sowie seine Tätigkeit als 1. Vorsitzender des Gesamtvereins.
- Anette Oesert und Wolfgang Oesert (Altona 93) für ihre gemeinsame erfolgreiche Arbeit in der Fußballjugend von Altona 93.
- Volker Tausend (Komet Blankenese) für seine Tätigkeit als (immer noch aktiver) Spieler, als erst stellvertreten-

DFB-Verdienstnadeln
Von dem 1. Vize-Präsidenten des DFB, Ronny Zimmermann, HFV-Präsident Christian Okun und HFV-Vizepräsidentin Kathrin Behn wurden mit der Verdienstnadel des DFB u.a. ausgezeichnet:

- Kathrin Behn (SuS Waldenau) geehrt von Christian Okun und Ronny Zimmermann für ihre bis 2021 geleistete Tätigkeit als Vorsitzende des Jugendrechtsausschusses und die Leitung von Verbandstagen als Tagungspräsidentin.
- Wilfried Wilkens (ETV) für diverse Verdienste, wie seine Präventionsarbeit zum Thema Gewalt, seine Trainerrolle bei Eintracht Fuhsbüttel und seine Tätigkeit im Verbands-Lehrausschuss sowie Jugend-Lehrausschuss.



Ehrung Dirk Fischers (v. l.): Willi Hink, Christian Okun, Dirk Fischer und Ronny Zimmermann
Foto HFV

Dennis Sievert: Deutscher Meister im Taekwondo

Die Kampfsportabteilung des SVE Hamburg kann den nächsten großen Erfolg verbuchen. Bei der am 9. April in Münster stattgefundenen Deutschen Taekwondo Meisterschaft der Kadetten, Junioren, Masters und Para 2022 sicherte sich Nachwuchssportler Dennis Sievert (13) in der Klasse der Kadetten bis 57kg den Titel des Deutschen Meisters. Gemeinsam mit SVE-Wettkampftreiner Felix Worbis wusste der junge Sportler nach der Waage aller Teilnehmer*innen, dass der Weg ins

Finale schwierig zu bewerkstelligen sein würde. Der junge Taekwondo-Kämpfer des SVE ließ sich auch durch die schwere Poolliste nicht entmutigen und fightete sich konsequent über zwei Kämpfe bis ins Finale. Dort traf er auf Ben Schorn vom Taekwondo Club Ingelheim und ließ seinem Gegner keine Chance. Komplett verdient ging damit der Titel des Deutschen Meisters an den Eidelstedter Dennis Sievert, der gemeinsam mit seinem Coach den Titelgewinn feierte.



SVE-Taekwondo-Kämpfer Dennis Sievert wurde in Münster Deutscher Meister in der Klasse bis 57kg.

Beckenboden-Workshop für Frauen Der innere Halt



Im GesundAktiv-Zentrum des SVE am Furtweg 51, findet wieder ein Beckenboden-Workshop für Frauen statt. Die Beckenbodenmuskulatur kann nicht nur verantwortlich für Inkontinenzprobleme sein, sondern auch für Rückenschmerzen und Verspannungen im gesamten Halteapparat des Körpers. Wer eine Beckenbodenschwäche hat, oder dieser vorbeugen möchte, kann in diesem Workshop ein Gefühl von innerem Halt erfahren und tut gleichzeitig etwas für die Aufrichtung der Wirbelsäule. Eine

sensible Wahrnehmungsschulung befähigt die Teilnehmerinnen des Workshops, den Beckenboden gezielt anzusprechen und von anderen Muskelgruppen zu unterscheiden. Der Workshop findet statt am Samstag, 23. April, und Sonntag 30. April jeweils von 10.30 – 13.30 Uhr. Weitere Informationen erhalten Sie unter der Rufnummer 040 570 007 40 oder direkt im SVE GesundAktiv-Zentrum, Furtweg 51. Eine schriftliche Anmeldung ist erforderlich. Bitte warme bequeme Kleidung und eine Decke mitbringen.

HSV-Corner

Der HSV bleibt dran

Ein deutlicher Sieg gegen den Karlsruher SC gibt dem HSV wichtiges Selbstvertrauen für das spannende Saisonfinale in der 2. Fußball-Bundesliga. Am vergangenen Ostersonntag (16. April) besiegten die Rothosen den KSC mit 3:0 und zeigten einen überzeugenden Auftritt im heimischen Volksparkstadion. 24.892 Zuschauer durften dabei zusehen, wie die Walter-Elf eine frische Offensive präsentierte und auch hinten nichts zuließ, so dass nach Abpfiff 24 zu 3 Torschüsse zu Buche standen. Die Tore für den HSV erzielten Robert Glatzel per Kopf (23.), Mario Vuskovic per Freistoß (32.) und Josha Vagnoman per Fernschuss (68.). Allesamt schöne Tore, doch das Freistoßtor aus 20 Metern von Vuskovic bleibt besonders im Gedächtnis. Denn: Der 20-jährige Kroatie zimmerte den Ball mit der rechten Innenseite passgenau und unhaltbar in den



Foto: HSV/witters

rechten Torwinkel - Traumtor und der erste Treffer des Verteidigers im HSV-Dress. Der HSV konnte somit am vergangenen Wochenende wieder Boden gut machen, rangiert nun auf Tabellenplatz sechs und liegt mit fünf Punkten Rückstand zu Platz drei erneut in guter Position. Die 2. Bundesliga bleibt bis zum letzten Spieltag spannend und im Restprogramm des HSV müssen die Rothosen gleich dreimal auswärts und noch einmal zu Hause ran. Am 31. Spieltag reist der HSV zum SSV Jahn Regensburg (23. April, Anstoß: 13.30 Uhr), ehe es am darauffolgenden Wochenende ebenfalls in Bayern auf den Rasen geht, wenn das Spiel gegen den FC Ingolstadt 04 ansteht (30. April, Anstoß: 13.30 Uhr). Den 33. Spieltag bestreitet der Hamburger SV dann im letzten Heimspiel der laufenden Saison gegen Hannover 96 und das Nordduell steigt am 7. Mai um 13.30 Uhr. Am 34. Spieltag (15. Mai) werden wie gewohnt alle Partien zeitgleich an einem Sonntag um 15.30 Uhr ausgetragen und der HSV ist dann beim FC Hansa Rostock zu Gast. Eine spannende Schlussphase in der 2. Bundesliga steht an, in der noch alles drin ist und diverse Vereine um den Aufstieg spielen. Und: Als HSV-Fan besteht noch eine Chance, im heimischen Volksparkstadion live dabei zu sein, denn für das letzte Heimspiel der laufenden Saison gegen Hannover 96 gibt es noch Tickets zu erwerben. Alle Ticketinformationen dazu auf hsv.de.

Playoffs für die HSV-Panthers



Foto: Torsten Helmke

Am kommenden Wochenende die HSV-Futsaler unterstützen: Im Rahmen des Viertelfinales der Bundesliga-Playoffs, empfangen die HSV-Panthers am Sonntagabend, den 23. April (18 Uhr) den MCH Futsal-Club aus Bielefeld. Für das Playoff-Spiel in der heimischen CU Arena in Hamburg-Neugraben gibt es noch günstige Tickets ab 5 Euro zu erwerben. Alle weiteren Infos zu den Spielen und Tickets der HSV-Panthers gibt es unter www.hsv-ev.de.

„Hamburg räumt auf!“ – und der HSV hilft mit!

Der HSV ist sich seiner ökologischen Verantwortung bewusst und arbeitet kontinuierlich daran, einen immer größer werdenden Beitrag zum Umweltschutz zu leisten. Deswegen unterstützte der Club in diesem Jahr die Aktion „Hamburg räumt auf!“, die von der Stadtreinigung Hamburg in Kooperation mit der Behörde für Umwelt, Klima, Energie und Agrarwirtschaft (BUKEA) durchgeführt wird. Im Rahmen der Aktionswoche veranstaltete die HSV-Stiftung „Der Hamburger Weg“ während des Heimspiels gegen den SC Paderborn einen Aktionstag im Klassenzimmer zu den Themen Nachhaltigkeit und Umweltbildung. Im theoretischen Teil in der Alexander-Otto-Akademie diskutierten mehr als 20 Jugendliche der HSV-Young-Ones, wie ein nachhaltiger Spieltag in Zukunft gestaltet werden kann. Nach dem gemeinsam das Spiel geschaut wurde, packten sie selbst mit an und halfen, das Volksparkstadion vom Spieltagsmüll zu befreien. Foto: HSV



Foto: HSV

HSV eröffnet die Gartensaison



Foto: HSV

So genießt man als HSV-Fan die ersten Sonnenstrahlen: Stillecht in HSV-Schürze am Grill stehen, mit dem HSV-Gartenzweiger den Nachbarn beeindrucken und den Bienen ein blau-weiß-schwarzes Insektenhotel bieten. Der Frühling nimmt Fahrt auf und der HSV eröffnet mit neuen Artikeln die Gartensaison. Weitere Infos zu den Gartenartikeln gibt es unter shop.hsv.de. Foto: HSV

euronics
HAUSGERÄTE

Böcken Haushaltsgeräte

Fachhandel und Kundendienst Seit 1995

0% Finanzierung

Kostenlose Altgeräte-Entsorgung

Aus einer Hand: Lieferung, Einbau, Reparaturservice

Friedrich-Ebert-Allee 35
22869 Schenefeld | **040 - 830 60 90**
www.euronics.de/schenefeld-boecken

HAPPY GOLD

Second Hand Schmuckboutique
Barankauf von GOLD & SILBER

Brillianten, Edelsteine, Antikschmuck & Modeschmuck, Zahngold & Altgold, Uhren aller Art... etc.

Bei uns erhalten Sie für Brillanten & Diamantschmuck aller Art

bis zu jetzt 61 Euro* je Gramm Feingold.
* für besonders schöne Stücke auch mehr!

Wir bewerten Ihren Schmuck kostenlos! - Die erste Adresse in Groß Flottbek -

Geöffnet: Mo. - Fr. 10 - 18 Uhr, Sa. 10 - 14 Uhr

Flottbeker Drift 2 · 22607 Hamburg · Mobil: 0176 496 484 23

Selbstverständlich werden bei uns die geltenden hygienischen Vorschriften beachtet. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Foto- und Videoteam aus Hamburg



Wir dokumentieren gerne
Ihre Hochzeit/Veranstaltung
professionell mit
Fotografen/Videoteam.

Infos unter: www.publicaddress.de
oder 040-413 284 15

NABU Hamburg lädt zum Familienfest an der NABU Vogelstation Wedeler Marsch ein Kiebitzfest an der NABU Vogelstation Wedeler Marsch

Am Sonntag, 24. April 2022 kommen große und kleine Naturfreund*innen in der Wedeler Marsch voll auf ihre Kosten: Von 10-16 Uhr lädt der NABU Hamburg wieder zum beliebten Kiebitzfest rund um die NABU Vogelstation ein, das mit einem bunten Programm aus vogelkundlichen Führungen, NABU-Infoständen, dem Testen von Ferngläsern und Spektiven sowie Spielen, Mitmach-Aktionen und leckerem Essen in Bio-Qualität lockt. Zusätzlich lohnt sich an diesem Tag ein Abstecher entlang des Elbdeichs zum nahegelegenen Schachblumenfest in Hetlingen.

Der NABU veranstaltet sein Kiebitzfest in diesem Jahr nach zwei Jahren Pause bereits zum

elften Mal. „Unsere Veranstaltung hat sich für viele Naturfans zu einem festen Termin im Jahreskalender entwickelt“, erklärt Marco Sommerfeld, Leiter der Vogelstation. „Es freut mich, dass unsere Gäste, aber auch die Helferinnen und Helfer nach elf Jahren noch immer so begeistert sind und kommen. Das ist einfach ein toller Rahmen, um auf den Vogelschutz in der Wedeler Marsch aufmerksam zu machen“, so Sommerfeld. Die Mischung aus Naturschutzinformation, Naturerlebnis und Geselligkeit macht den besonderen Charakter der Veranstaltung aus.

Vogelführungen, Kiebitz-Rallye und vieles mehr Auf dem Kiebitzfest finden NA-

ressierte sollten sich für die Planung am besten schon vorab anmelden unter www.NABU-Hamburg.de/kiebitzfest.

Zum Rahmenprogramm des Kiebitzfest gehört außerdem eine Kiebitz-Rallye mit tollen Gewinnen für Groß und Klein, das NABU-

mit Bio-Würstchen und Grillkäse. Fernoptik testen inmitten der Elbmarsch

Das schönste Highlight ist aber die Natur, die Kinder und Erwachsene rund um die Station erleben können. Die namensgebenden Kiebitze können Ende



NABU Vogelstation Wedeler Marsch (c) NABU Thomas Dröse



Kiebitz an der NABU Vogelstation

(c) Annegret Wiermann

!! Auto Ankauf !!

☆ Frau Blume kauft alle Autos! ☆
Jedes Alter und jeder Zustand
☆ auch Motorräder ☆

HCV-GmbH

Volksparkstr. 60, 22525 Hamburg
Direkt am S-Bahnhof Stellingen
Tel.: 040 / 300 333 73 oder
0172 / 424 83 96

BU-Führungen statt, die die Vogelwelt und ihre Lebensräume rund um die Station vorstellen. Die vogelkundlichen Führungen starten um 10, 12 und 14 Uhr am Deich vor der Vogelstation. Inte-

Ihr Urlaubsmagazin für Deutschlands Norden – Nordsee, Ostsee, Sylt & Hamburg

Die Jahresausgabe 2022 ist da!

LAND & MEER ist Ihr Reisemagazin für die Nord- und Ostseeküste, Sylt und Inseln sowie ganz Norddeutschland.

Aktuell berichtet die Jahresausgabe LAND & MEER 2022 über Neues aus dem ganzen Norden, wie Fähr- und Frachtschiffe, die mit alternativen Antriebsarten fahren, News aus dem Natur- und Küstenschutz oder Hotelneubauten direkt am Meer. Sportlich geht es zu bei den diesjährigen Events am Strand. Kiten, Surfen oder Staffellaufen – für Sportbegeisterte ebenso interessant wie für Zuschauer:innen – ob auf Sylt oder in St. Peter-Ording. Die Segel-Regattaserie Nordseewoche auf Helgoland feiert ihr 100-jähriges Bestehen.

Weitere beliebte Inseln zeigen, was sie können: Pellworm, Spiekeroog, Langeoog und Borkum an der Nordsee und Usedom an der Ostseeküste.

Ganz vorn liegt die Natur zwischen Land und Meer: Forscher:innen untersuchen Haie vor Helgoland mittels Sintern. Die Naturschutzverbände haben besonders bedrohte See- und Küsten-Tierarten als schutzwürdig ausgewählt. Neue Wildtierarten besiedeln den Norden. Fahrradtouren führen die Leser:innen von LAND & MEER 2022 auf die Spuren der Hanse zwischen Elbe, Weser und Nordseeküste, bis nach Bremen. Sowie zu den Schlössern und Gutshäusern entlang der Mecklenburgischen Ostseeküste.

In Hamburg gibt es exklusive Möglichkeiten, auf dem Wasser zu wohnen. Hausboote und schwimmende Häuser liefern Chancen für ausgefallene Architektur und Stilelemente – und der Metropole weitreichende Lösungen, der Wohn- und Immobilienknappheit etwas zu entgegenen.

Den Hamburger Hafen entdecken Paddler aus NRW mit ihren Kanus. Für Angler:innen gibts Spots und Tipps zum Fliegenfi-

schen an Nord- und Ostsee.

Wie der Walfang bis zum 19. Jahrhundert das Leben der Friesen und der daheim gebliebenen Frauen an der Küste prägte, ist eine interessante Geschichte.

Um das Räuchern von frischem Fisch geht es in der Rubrik Küche der Küste. Wir zeigen, wie es geht!

Das Porträt von Rasmus Hirthe, norddeutscher Maler, Film- und Büchertipps mit meeres- oder nordischen Inhalten runden das Magazin LAND & MEER 2022 ab.

Im Handel oder

direkt beim Verlag für 8,90 versandkostenfrei zu bestellen: www.landundmeer.de





Jensen

Elbgau-Passagen



IHR EDEKA-MARKT IN LURUP

Elbgaustraße 118A • 22547 Hamburg
Tel. 0 40/84 05 98 04 • Fax 0 40/84 72 22

Unsere Öffnungszeiten für Sie:
Mo. bis Sa. 7.00 – 21.00 Uhr

<p>Gemischtes Hackfleisch vom Schwein und Rind, 1 kg</p>  <div style="text-align: right; border: 1px solid black; padding: 2px;"> <p style="margin: 0;">SIE SPAREN 26% VORHER 9,49 6.99</p> </div>	<p>Spargel weiß / violett aus Deutschland Klasse II 500 g Bund 1 kg = 9,98</p>  <div style="text-align: right; border: 1px solid black; padding: 2px;"> <p style="margin: 0;">AKTION 4.99</p> </div>
<p>Bratengulasch aus der norddeutschen Jungbullenkeule geschnitten 100 g</p>  <div style="text-align: right; border: 1px solid black; padding: 2px;"> <p style="margin: 0;">SIE SPAREN 27% VORHER 1,79 1.29</p> </div>	<p>Original Wagner Steinofen-Pizza, Pizzies oder Flammkuchen tiefgefroren, verschiedene Sorten 300 - 385 g Packung 1 kg = 5,63 - 4,39</p>  <div style="text-align: right; border: 1px solid black; padding: 2px;"> <p style="margin: 0;">SIE SPAREN BIS ZU 43% VORHER BIS ZU 2,99 1.69</p> </div>
<p>Frische deutsche Putenschnitzel in Bedienung 1 kg</p>  <div style="text-align: right; border: 1px solid black; padding: 2px;"> <p style="margin: 0;">SIE SPAREN 11% VORHER 9,99 8.88</p> </div>	<p>Bärenmarke Frische oder haltbare Milch 1 Liter Packung</p>  <div style="text-align: right; border: 1px solid black; padding: 2px;"> <p style="margin: 0;">AKTION 0.88</p> </div>
<p>Pommersche Leberwurst verschiedene Sorten 100 g</p>  <div style="text-align: right; border: 1px solid black; padding: 2px;"> <p style="margin: 0;">SIE SPAREN 25% VORHER 1,99 1.49</p> </div>	<p>Lätta Streichfett verschiedene Sorten 500 g Becher 1 kg = 1,98</p>  <div style="text-align: right; border: 1px solid black; padding: 2px;"> <p style="margin: 0;">SIE SPAREN 54% VORHER 2,19 0.99</p> </div>

Gültig vom 19.04. bis 23.04.2022. Für Irrtum und Druckfehler keine Haftung. Abgabe nur in handelsüblichen Mengen.

HANSEGASTRO

Wir suchen für zahlreiche Kunden Gastronomie-Betriebe zum Kauf oder Übernahme zu fairen Bedingungen. Nutzen Sie unsere gastronomische Erfahrung von mehr als 50 Jahren.

Wir helfen auch bei Fehlentwicklungen und unterstützen bei der Suche nach leistungsfähigen Partnern für fast alle Bereiche des gastronomischen Alltags.

Als Gründungsmitglied des Hamburger Kreises verfügen wir über ein großes Netzwerk für fast alle Bereiche der Gastronomie.

Wir freuen uns auf Ihr Vertrauen und Ihre Aufgaben.

HANSEGASTRO

U.- J. Bichels • Vogt-Schmidt-Straße 18 • 25462 Rellingen
Tel. 04101 834708 oder 0172 4030026
E-Mail: gastromakler@bgg-hamburg.de
www.bichels@bgg-hamburg.de
Hamburger Kreis www.hamburger-kreis.de